



# Das Fest der Volksgemeinschaft.

## Glanzvoller Verlauf des Nationalfeiertags des deutschen Volkes.

Aus Berlin wird gemeldet:

Seinen Anfang nahm der Feiertag der deutschen Volksgemeinschaft am 1. Mai am frühen Morgen im weiten Raum des Olympiastadions mit der größten Jugendkundgebung, die die Welt je gesehen hat. Der feierliche Staatsakt bildete den Höhepunkt des Nationalen Feiertages. 1,7 Millionen Berliner umsäumten die langen geraden Feststraßen vom Deutschen Opernhaus zum Berliner Schloss, als der Führer, vom Jubel der Massen begüßt, vom Opernhaus zum Lustgarten fuhr. Hier sprach nach der Begrüßung durch Reichsminister Dr. Göbbels der Führer zum ganzen deutschen Volk. Zwischen diesen beiden großen Kundgebungen lag die Feststellung der Reichskulturmämer im Deutschen Opernhaus, in der die Künstler sich versammelt hatten. Reichsminister Dr. Göbbels verlündete in Anwesenheit des Führers in seiner Rede über das künstlerische Schaffen die Namen der Träger des diesjährigen Film- und Buchpreises. Staatschauspieler Emil Jannings hat für den Film "Der Herrscher" den Nationalen Filmpreis und Sturmführer Friedrich Bethge für sein Schauspiel "Marsch der Veteranen" den Nationalen Buchpreis für 1936/37 erhalten. Am Nachmittag begrüßte der Führer in der Reichskanzlei die Arbeiterorganisationen aus allen Gauen des Reiches und die fünfzig Jungen und Mädchen, die als Sieger aus dem Reichsberufswettbewerb hervorgegangen waren.

### Die Rede Adolf Hitlers.

Die Rede, die der Führer und Reichskanzler bei dem Staatsakt im Berliner Lustgarten hielt, hatte folgenden Wortlaut:

"Meine deutschen Volksgenossen und -Genossinnen!

Deutschland feiert heute wieder den 1. Mai. Wir erinnern uns noch einer Zeit, da an diesem Tage die einen marschierten, die anderen nicht, die einen jubelten und die anderen schimpften, die einen schrien und die anderen Angst hatten, einer Zeit, da dieser Tag nicht den Charakter eines Festes, sondern den einer Demonstration unserer alten politischen Herrschaft trug. Daher ging man auch in früheren Jahren diesem 1. Mai mit gemischten Gefühlen entgegen, je nach Einstellung und Auffassung. So, glaube ich, ist es bei den anderen Völkern auch jetzt noch. Wie Deutsche sind heute in der glücklichen Lage, vor diesem Fest eigentlich nur vor einem Einzigem Angst zu haben, nämlich, daß es regnen oder vielleicht sogar schneien könnte. (Große Heiterkeit) Im übrigen gehen wir diesem Fest entgegen mit der Aufgeschlossenheit eines Volkes, das weiß, warum es diesen Tag feiert.

Einst war dieser 1. Mai das große Frühlingsfest unseres Volkes gewesen. Jahrhunderte lang! Später wurde dieser Tag zum Symbol des Kampfes unseres Volkes untereinander. Heute ist dieser Tag Staatsfeiertag, weil wir an ihm die wiedererrungene oder besser die zum erstenmal errungene deutsche Volksgemeinschaft feiern. Denn es ist etwas Gewaltigeres, ein Volk zu formen, als nur einen Staat aufzurichten. Staaten kommen und Staaten vergehen. Völker aber sind für die Ewigkeit geschaffen. Unserer Zeit blieb es vorbehalten, die Staatsbildung des Deutschen Reichs zu krönen durch die Vollverdienst der Deutschen Nation.

### Was das deutsche Volk eint.

Wenn wir an diesem Tage das Fest des 1. Mai feiern, so ist die Frage, was diesem Volk gemeinsam ist. Das ist es! Aber es hat nicht verhindert, daß dieses Volk sich oft bekriegte. Die Sprache? Jawohl! Aber sie hat nicht verhindern können, daß Menschen, die eine Sprache sprachen, sich oft Jahrhunderte lang nicht verstehen konnten. Sind es unsere gemeinsamen wirtschaftlichen Interessen? Auch die Wirtschaft hat nicht verhindern können, daß gerade in ihr sich die heftigsten Kämpfe auslösten. Oder ist es unsere Geschichte? Wir kennen sie! Ein traurige Mär vor ewigen Kriegen und Bruderkriegen. Ist es die gemeinsame Religion? Nein, auch in ihr haben wir miteinander gekämpft und gestritten; 30 Jahre lang ist ihretwegen Blut über Blut in unserem Volk geflossen. Es ist auch nicht etwa die gemeinsame Sitte, das gemeinsame Brauchtum.

Nein, es ist etwas anderes, was uns zu dieser Gemeinschaft nicht nur führt, sondern zwingt: es ist, meine deinen Volksgenossen,

unser gemeinsames Schicksal, dieses zwangsläufige gemeinsame Schicksal, dem sich keiner entziehen kann, unser Lebensschicksal auf dieser Welt.

Und es ist kein leichtes, es ist ein schweres Schicksal. Denn unsere Lebensprobleme sind schwerer als die anderer Völker. Vielleicht gibt es Völker, die sich den Luxus erlauben können, sich im Innern zu betrieven, zu habern, sich die Köpfe einzufüllen. Dort, wo die Natur dem Menschen alles im Überfluss gibt, werden sie vielleicht die notwendige Einheit des Handelns und damit des Willens nicht so hoch einschätzen. Wir Deutsche aber sind von der Natur auf dieser Erde mehr als stiefmütterlich bedacht worden. Ein großes Volk, ein unendlich fähiges Volk, ein fleißiges Volk, ein Volk, das leben will und an das Leben Ansprüche stellen darf, lebt in einem Raum, der viel zu eng und zu begrenzt ist, um selbst bei größtem Fleiß ihm aus Eigenem all das zu geben, was notwendig ist. Wenn wir manchmal ausländische Politiker hören: "Zu was brauchen Sie andere, erweiterte Lebensmöglichkeiten?", dann könnten wir die Frage an sie zurückstellen: "Warum legen denn dann Sie so großen Wert darauf?" Gerade weil dieser Lebenskampf bei uns viel schwerer ist als irgendwo anders, haben wir besondere Konsequenzen aus dieser Tatsache zu ziehen, die unser Schicksal ist. Wir können nicht von Phrasen, von Redensarten und Theorien existieren, sondern nur von dem Ergebnis unserer Arbeit, unserer Fähigkeit und unserer Intelligenz.

Dieser schwere Lebenskampf aber wird nicht dadurch leichter geführt, daß jeder seines Weges geht, daß jeder sagt: Ich tue, was ich will und was mir gut dünkt. Nein! Wir müssen miteinander leben! Es kann sich keiner von dieser Gemeinschaft ausschließen, weil sich keiner diesem gemeinsamen Schicksal entziehen kann. Und aus dieser harren und nüchterner Erkenntnis erhebt sich das zwingende Gebot für unsere deutsche Volksgemeinschaft. Sie ist die Voraussetzung zur praktischen Durchführung unseres Lebenskampfes.

Der Führer ging dann näher auf die Probleme des Vierjahres-Plans ein und stellte am Schluss dieser Beitrachtung fest:

### Die politische Führung entscheidet.

Ich sage: politische Führung, denn diese Erfolge (des Vierjahres-Plans) sind primär nicht der Wirtschaft zuzuschreiben, sondern der politischen Führung. Geschickte Wirtschaftler gibt es ja vermutlich auch wo anders, und ich glaube nicht, daß die deutschen Wirtschaftler erst seit dem 30. Januar 1933 gescheit geworden sind. Wenn es früher trotzdem nicht ging, dann nur, weil die politische Führung und Gestaltung unseres Volkes gefehlt hat. (Stürmische Zustimmung). Das ist das Werk der Nationalsozialistischen Partei!

Man sage nicht, daß diese Aufgaben gelöst wären und nun nichts mehr zu tun übrig bliebe. Das Leben verpflichtet jede Generation zum eigenen Kampf für dieses Leben. Was aber Jahrhunderte an Vorurteilen und an Unvernunft aufgerichtet haben, das kann man nicht in vier Jahren restlos beseitigen. Das geht einmal nicht! Aber den Willen, damit fertig zu werden, den haben wir und niemals werden wir mit diesem Willen kapitulieren! (Brausende Beifallsstürme). Und wir fassen unsere Aufgabe auch gründlich an, das werden sie mir zugeben. Wir haben in diesen vier Jahren Ordnung geschaffen, wir haben dafür gesorgt, daß nicht der Unanständige letzten Endes den Bohn einheimst, sondern daß die Millionen der braven und arbeitenden Massen in Stadt und Land zu ihrem Erfolg kommen könnten! (Stürmische Zustimmungskundgebungen).

Wir haben in Deutschland wirklich gebrochen mit einer Welt von Vorurteilen. Ich sehe von mir ab.

Ich bin ja auch ein Kind dieses Volkes und stamme nicht aus irgend einem Schloß heraus, sondern komme vom Arbeitsplatz. Ich war auch nicht General, sondern ich war Soldat wie Millionen andere. (Zubelnde Kundgebungen der Massen).

Es ist etwas Wunderbares, daß bei uns ein Unbekannter aus der Millionennarze der deutscher Menschen, deutscher Arbeiter und Soldaten an die Spitze des Reiches und der Nation treten konnte! Neben mir stehen deutsche Menschen aus allen Lebensabschnitten, die heute zur Führung der Nation gehören: ehemalige Landarbeiter als Reichsstatthalter, ehemalige Metallarbeiter sind heute Bauarbeiter usw. Allerdings nehmen auch ehemalige Bürgerliche und ehemalige Aristokraten in dieser Bewegung ihre Stellung ein. Es ist uns ganz gleich, woher sie kommen, wenn sie nur zum Nutzen unseres Volkes arbeiten können. Das ist das Entscheidende. (Anhaltender Beifallssturm.) Denn wir haben nicht Klassen eingerissen, um neue aufzurichten, sondern wir haben Klassen beseitigt, um das deutsche Volk in seiner Gesamtheit an ihre Stelle zu setzen. Wir sind konsequent vorgegangen. Wir haben gewissen Schichten auch die Animosität vor der Hardarbeit weggenommen und den Arbeitsdienst eingeführt. Wenn man sich vorstellt, daß jetzt das Bürgersöhnchen von einst den Spaten schüttelt und im Moor und Bruch mitarbeitet wie jeder andere, dann ist das ein Erziehungswerk, meine Volksgenossen, das wir für alle tun. Aber wir erziehen auch zum Respekt vor der geistigen Leistung. Wie wir den einen dazu bringen, den Spaten zu respektieren, so den anderen, auch den Zirkel oder die Feder zu achten!

Es gibt nur mehr deutsche Volksgenossen und sie werden nur gewertet nach ihrer Leistung. Wenn einer ein Genie ist, dann werde ich ihn sicher nicht zeit seines Lebens zum Kartoffelgraben vermeinen, sondern ihn an eine andere Stelle setzen. Das ist ja letzten Endes die Aufgabe unserer Volksgemeinschaft. Was heißt denn Sozialismus und Demokratie? Kann es etwas Schöneres geben als eine Organisation, die aus einem Volk die stärksten Köpfe heraustrahlt und an die führenden Stellungen bringt! Ist es nicht wunderbar für jedes Mütterchen in unserem Volk und für jeden Vater, zu wissen, daß vielleicht sein Junge weiß Gott was werden kann, wenn er nur Talent dazu hat! Das ist der höchste Sozialismus, den es gibt, weil er der vernünftigste und der klügste ist. Er kommt uns allen zu Gute!

### Erziehung zur Unterordnung.

Wir haben uns bemüht, die großen Schranken in Stadt und Land umzulegen. Manchem paßt das nicht. Manche ärgern sich noch heute darüber und versuchen, sich mit lächerlichen kleinen Mitteln dagegen zu wenden. Es war für sie so schön in einer Zeit, in der es nicht eine Fahne gab, sondern wo jeder sein eigenes Fahnen hatte. Es ist natürlich leichter, in einem Verein mit 20 Mann eine Rolle zu spielen als in einer großen Volksgemeinschaft. Das sehen wir ein. Aber die Leute sollten lernen, sich unterzuordnen, denn alle Menschen müssen sich unterordnen. Wir haben uns auch unterordnet. Fast 6 Jahre lang bin ich Soldat gewesen und habe nie widergesprochen, habe niets mir gehorcht. Heute hat mich das Schicksal zum Befehlen gebracht.

Und von jedem Deutschen muß ich verlangen: auch du mußt gehorchen können, sonst bist du niemals würdig oder wert zu befehlen!

Das ist die Voraussetzung! (Lang anhaltende Beifallsstürme.) Dazu werden wir unser Volk erziehen und über Eigeninn oder Dummheit des einzelnen hinweggehen: biegen oder brechen — eins von beiden! Wir können nicht dulden, daß diese Autorität, die die Autorität des deutschen Volkes ist, von irgend einer anderen Stelle angegriffen wird.

Die Kirche werden wir zurückdrücken in die ihr gebührende geistig-seelsorgerische Tätigkeit.

Es geht auch nicht an, von dieser Seite aus die Moral eines Staates zu kritisieren, wenn man selbst mehr als genug Grund hätte, sich um die eigene Moral zu kümmern. Für die deutsche Staats- und Volksmoral wird schon die deutsche Staatsführung Sorge tragen — das können wir all den Befragten in- und außerhalb Deutschlands versichern.

Denn dieses Volk muß gesund bleiben. Mit seiner Gesundheit steht und fällt auch unser eigenes Dasein. Für die aufwachende Generation leben wir, für sie sind wir besorgt und sie werden wir behüten und bewahren vor jedem Mann. Es mag manchem schmerzlich sein, daß unsere Jugend nicht so zerrissen ist wie einst, daß man sie nicht aufteilen kann in Klassenorganisationen oder auch in Konfessionen usw. — Allein, diese Zeiten sind vorbei! Wir werden dafür sorgen, daß unser Geschlecht ein starker Träger der deutschen Zukunft wird.

# Ohne Sorgen

können Sie den Küchenzettel zusammenstellen, denn aus 21 Sorten KNORR Suppenwürfel werden Sie sicher den Ihnen zusagenden, richtigen Geschmack auswählen.

Knorr Suppen-gute Suppen!

So ist denn dieser 1. Mai der glanzvolle Feiertag der Auferstehung des deutschen Volkes aus seiner Zerrissenheit und seiner Zersplitterung. Es ist der glanzvolle Tag der Aufrichtung einer neuen großen Volksgemeinschaft, die über alles trennende hinweg Stadt und Land, Arbeiter, Bauer oder Intellektuelle zusammenfügt und über allem stehen läßt des Reiches Wehr und Waffen.

Was liegt daher näher, als daß wir gerade an diesem Tage uns wieder mit ganzem Herzen zu unserem Volk bekennen. Wir können das Bekenntnis nicht oft genug erneuern, daß wir diesem Volk gehören wollen, daß wir ihm dienen und uns bemühen wollen, uns gegenseitig zu verstehen, daß wir alles trennende überwinden und so siegen wollen über die dummen Zweifler, die Spötter und ewigen kleinen Kritikaster, daß wir vor allem gerade an diesem Tage wieder den Glauben an unser Volk erneuern wollen, die Zuversicht, daß es ein hervorragendes, tüchtiges, fleißiges und anständiges Volk ist, und daß dieses Volk seine Zukunft haben wird, weil wir es sind, die für diese Zukunft sorgen!

Und so kann ich sie denn, die sie hier und in dieser Stunde in ganz Deutschland stehen, nur bitten, aus ganzen Herzen mit mir den alten Ruf auszubringen:

Unser deutsches Volk und unser Deutsches Reich — Siegheil!

### Wiener Staatsbesuch in Budapest.

Der österreichische Bundespräsident Miklas traf Montag vormittag zu einem offiziellen Staatsbesuch in Budapest ein. Zum Empfang hatten sich auf dem Bahnhof der Reichsverweser Admiral Horthy, die gesamte Regierung mit dem Ministerpräsidenten Daranyi an der Spitze, die Präsidenten des Oberhauses und des Abgeordnetenhauses, die Generalitäten, die hohen Beamten der Ministerien, ferner der deutsche Gesellschafter Dr. Werkmeister und der italienische Gesandte Graf Vinci mit den Mitgliedern der beiden Gesandtschaften eingefunden. Beim Eintreffen des Sonderzuges erklangen 24 Salutschüsse.

In Begleitung des Ministerpräsidenten Miklas und seiner Gemahlin befinden sich der Bundeskanzler Schuschnigg, der Staatssekretär des Außenr. Dr. Schmidt sowie das Gefolge des Bundespräsidenten und eine große Anzahl hoher Militärs und Beamten der Österreichischen Regierung.

### Neue Gesandte in Bern und Budapest.

Der Führer und Reichskanzler hat dem Gesandten in Bern Freiherrn von Weizsäcker, zum Ministerialdirektor im Auswärtigen Amt, den Generalkonsul Löcher zum Gesandten in Bern und den Gesandten von Erdmannsdorff zum Gesandten in Budapest ernannt.

### "Admiral Graf Spee" am 15. Mai in Spithead

Das zur Teilnahme an der Flottenparade anlässlich der englischen Krönungsfeierlichkeiten bestimmte Panzerschiff "Admiral Graf Spee" wird am 15. Mai 1937 um 9 Uhr auf der Reede von Spithead eintreffen.

### England entsendet

#### ein zweites Schlachtschiff nach Spanien.

Der Flottenkorrespondent der konservativen "Morningpost" meldet, daß nun auch das englische Schlachtschiff "Revolution" in die spanischen Gewässer gehen soll. Mit Eintreffen der "Revolution" vor der baskischen Küste würde sich somit die englische Flotte in den dortigen Gewässern auf zwei Schlachtschiffe, nämlich die "Revolution" und die "Royal Oak" und fünf Kreuzer beladen.

### 134 Menschen in Seenot.

Große Besorgnis herrscht über das Schicksal von 104 Passagieren und der 20 Mann Besatzung des Dampfers "Cordova", der in der von Dampfern wenig befahrenen Hecate-Straße zwischen den Königin-Charlotte-Inseln und der Küste von Britisch-Kolumbien in Brand geriet. Das Schiff war von Seattle im Staate Washington nach Alaska unterwegs. Die letzten SOS-Rufe des "Cordova" besagen, daß bereits das ganze Schiff vom Feuer ergriffen wurde, so daß die 134 an Bord befindlichen Menschen den Dampfer verlassen und in die Boote gehen müssen. Auf die SOS-Rufe der "Cordova" ist der amerikanische Küstenwachkutter "Alert" mit Volldampf nach Süden gefahren. Er befindet sich aber noch immer 200 Kilometer von dem brennenden Schiff entfernt.

### Naturkatastrophe in Santiago del Estero.

Die Bevölkerung im nördlichen Teil der argentinischen Provinz Santiago del Estero ist durch eine folgenschwere Naturerscheinung in groÙe Panik versetzt worden. Ohne die sonst üblichen Anzeichen bei einem Erdbeben bildeten sich plötzlich in der Länge von mehreren Kilometern drei Meter tiefe und eineinhalb Meter breite Erdrisse, die sich über hundert Kilometer durch die betroffenen Provinzteile hinziehen. Der Eisenbahn- und auch der Waggonverkehr wurde vielfach unterbrochen, da sich ein viele Kilometer langer unterirdischer Kanal gebildet hatte, der die Gefahrenmomente noch bedeutend erhöht.

# Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unseren Mitarbeitern wird strengste Verschwiegenheit aufgefordert.

Bromberg, 4. Mai.

Heiter und warm.

Die deutschen Wetterstationen künden für unser Gebiet Vordauer des heiteren und warmen Wetters an.

**Das war ein Mai-Beginn!**

Mit einem Wetter, das die kühnsten Optimisten nicht vorauszusagen wagten, hielt der Monat Mai seinen Einzug. Am Sonntag und Montag, dem Polnischen Nationalfeiertag, nahmen die Bromberger die Gelegenheit wahr, um dieses herrliche Wetter auszuforschen. Die Besitzer der Ausflugslokale atmeten auf: „Der erste Sonntag im Jahre, der Gäste gebracht hat!“ Vielfach erlebten diese Ausflügler noch unangenehme Überraschungen, da der sogenannte Sommer erstaunlich noch nicht eingesetzt war und die gewohnten Vorortstörnisse noch nicht bestanden. Auch in den Sportvereinen herrschte reger Betrieb. Die Boote des Ruderclubs „Frithjof“ waren fast sämtlich unterwegs, die Paddler beschleunigten, und einzelne Mutige stürzten sich bereits in die Fluten der Weichsel, um ein erstes Bad zu nehmen. Auch auf den neu hergerichteten Plätzen des „Deutschen Tennis-Clubs“ herrschte großer Betrieb.

Das große Wunder dieses Mai-Beginns war jedoch die Verwandlung der Natur, die man geradezu ständig beobachten konnte. Von früh bis nachmittag erblühten die Obstbäume und das frische Grün erhielt eine kräftige satte Farbe — was schließlich bei Temperaturen, die man geradezu als sommerlich bezeichnen müsste, verständlich war.

Übrigens ist dieser Monat Mai der feiertagsreichste. Außer den fünf Sonntagen fallen in den Monat Mai: 3. Mai — Polnischer Nationalfeiertag; 6. — Himmelfahrt; 17. — Pfingstmontag und 27. — Fronleichnam.

## Druckfehlerberichtigung.

In den Leitartikeln der letzten Sonntagsnummer: „3. Mai 1931“ hat sich ein sinnstörender Druckfehler eingeschlichen. Es muss natürlich heißen: „Das Grundstück des Parlamentarismus hat die staatenreuernden Triebkräfte des vierjährigen Reichstages gehemmt.“

Guten Morgen, vorzüglichen Kaffee empfiehlt Konditorei R. Stenzel. 8405

**S**ie Vorsicht beim Umgang mit Waffen! Ein noch recht glücklich verlaufener Unfall ereignete sich am Freitag früh in dem Dorfe Chrośno. Der 21jährige Arbeiter Józef Czerwinski prüfte einen Revolver, wobei sich plötzlich ein Schuß löste. Die Kugel drang dem jungen Mann in den Unterleib, glücklicherweise ohne innere Verletzungen herbeizuführen. Dem Leben des Verletzten droht keine Gefahr.

**S**ie Auf dem ehemaligen Rennplatz — Ackerland für Arbeitslose. Die Stadtverwaltung hat angeordnet, daß auf dem Gelände des ehemaligen Rennplatzes in Karlsdorf 100 Morgen Land Arbeitslosen zur Verfügung gestellt wird, damit diese auf einzelnen Parzellen Kartoffeln und Gemüse anbauen können. Die Errichtung des Bodens und die Einrichtung der einzelnen Parzellen will die Stadtverwaltung selbst durchführen. Personen, die auf derartige Parzellen Anspruch erheben, müssen sich bis zum 8. Mai d. J. bei der Volksschule melden, wo nähere Informationen und nähere Auskünfte erteilt werden.

**S**ie Immer die Wohnungen verschließen! Nicht laut genug kann diese Warnung wiederholt werden. Leider bietet man allzu oft den Dieben zu leicht Gelegenheit, um ihrem „Handwerk“ zu frönen. Die Polizei klagt darüber, daß besonders die Frauen die Wohnung verlassen, ohne die Türen zu schließen, ja oftmals sogar, ohne sie auszuschlagen. Ein Dieb im Hause ul. Tornowska (Thornerstraße) 6 gelangte infolge derartiger Nachlässigkeit in eine Wohnung. Die Inhaberin derselben hatte die Tür offen gelassen, um „nur schnell einmal“ zur Nachbarin zu gehen. Der unerkannt entkommene Täter konnte ein Geldäschchen mit 20 Złoty Inhalt entwenden. — Auf die gleiche Weise wurden aus der Wohnung von Andrzej Freiter, Choloniewskiego (Bergkolonie) 31, sieben Złoty gestohlen. — Ferner drang in die unverloste Wohnung von Henryk Janowski, Sniadeckiego (Elisabethstraße) 39, ein unbekannter Dieb ein und stahl drei goldene Ringe im Werte von 150 Złoty.

**S**ie Bei einem Treppensturz den rechten Arm gebrochen hat sich der 12jährige Schüler Tadeusz Jankowski, Małyńska (Dragonerstraße) 35. Der Knabe, der die Volksschule in der Nakelerstraße besucht, verließ mit anderen Schülern das Klassenzimmer und wurde auf der Treppe von einem Mitschüler so unglücklich gestoßen, daß er hinstürzte und sich dabei die schwere Verletzung zuzog.

**S**ie In einer Gasvergiftung kam es am Sonntag im Hause Jasna (Friedenstraße) 21. Der Arzt der Rettungsbereitschaft, die dorthin gerufen worden war, fand die 53jährige Witwe Marjorczek in bestinnungslosem Zustande auf. Nach Wiederbelebungsversuchen mit Hilfe eines Sauerstoffapparates kam die Frau wieder zu sich. Nähere Einzelheiten über die Ursache des Unglücks liegen noch nicht vor.

**S**ie Beim Zusammenstoß von Straßenbahnen kam der 40jährige Straßenbahnhafner Franciszek Kołoski, Małyńska (Meissstraße) 16, mit der Hand zwischen zwei Puffern, wobei ihm ein Finger abgequetscht wurde.

**S**ie Ein Taschendieb entwendete dem Schuhmacherstraße 19 wohnhaften Józef Bieliński im Gedränge vor dem Kassenschalter des 3. Finanzamtes eine Brieftasche mit 20 Złoty.

**S**ie Von unbekannten Rowdys überfallen wurde in der Nacht zum Sonntag in der Wysocka (Hohestraße) der Eisenbahner Włodzimierz. Mehrere fremde Männer fielen über ihn her und brachten ihm schwere Verletzungen bei, daß er ärztliche Hilfe in Anspruch nehmen mußte.

**S**ie Ein Feuer brach heute früh um 5 Uhr in der Wohnbaracke des Gepäckträgers Jan Magier, Solna (Salzstraße) 20, aus. Beim Eintreffen der Wehr stand die Baracke in hellen Flammen. Das Feuer hatte so schnell um sich gegriffen, daß man nur mit Mühe und im letzten Augenblick ein 13 Monate altes Kind aus den Flammen bergen konnte. Das kleine Wesen hatte aber trotzdem schon Brandwunden erlitten und mußte in das St. Florianskloster eingeliefert werden.

**S**ie Ein Kindesleichenfund wurde am Freitag nachmittag in dem Walde hinter der Artilleriestraße gemacht. Die Polizei hat eine Untersuchung eingeleitet.

## Vereine, Veranstaltungen und besondere Nachrichten.

**D**eutsches Privatgymnasium — Dregersche Privatschule, Bydgoszcz. Vierabend zum Besten der Kinderhilfe am Mittwoch, dem 5. Mai 1931, 20 Uhr, im Biwakstano. Volksmäßige deutsche und schwedische Lieder. Mitwirkende: Ruth Behrendt-Klingborg, Sopran; Karin Siehn, Klavier. Leitung der Chöre: Musiklehrer Wilhelm Schramm. Eintrittspreise zu 1,50 und 1,00 Złoty in den Schulangeleien und in den Buchhandlungen Jöhne und Bernide. Die Schulleitungen. 8577

**B. D. A. Ortsgruppe Bydgoszcz.** Letzter Anmeldetermin zur Wallfahrt 8. Mai. Anzahlung 75 Prozent der Kosten. 1743

## Stimmt es?

Unter dem Titel „Stimmt es oder stimmt es nicht?“ veröffentlicht Walter Möller im Verlag Gebr. Scheuer in Bonn kritische Betrachtungen in Form von Aphorismen. Hier sind einige Proben.

Anständige Handlungen werden nur von anständigen Menschen als solche erkannt und gewertet.

Die Abel und Mistbehandlung lassen sich nur deswegen nicht mehr aus der Welt schaffen, weil inzwischen zu viel Menschen in der Bekämpfung dieser Abel ihr „Drot“ gefunden haben.

Manche Menschen werden nur deswegen geehrt, weil ein Dritter damit gedreget werden soll.

Von der Sonne kann man nicht verlangen, zu wissen, was Schatten ist.

Es gibt „Strahler“ und „Angestrahkte“, Sonnen und Monde.

Es muß wohl im Wesen der Monde liegen, sich immer einzubilden, sie seien Sonnen.

Die Erziehungssünden der Eltern kommen in der Regel den Enkeln zugute.

Eltern sind nicht Ausgangs-, sondern nur Durchgangsstationen der Menschheit.

Der Sozialismus vieler Menschen besteht oft einzig und allein darin, andere Menschen aufzufordern, sozial zu sein.

Je knapper materielle Güter werden, um so höher steigen ideelle im Werte.

## Wertvolle Freskogemälde in Danzig-Oliva entdeckt.

(Von unserem Danziger Mitarbeiter.)

Wie bei der Wiederherstellung des Artushofes in Danzig ein großes Freskogemälde unter einem andern Bilde zum Vorschein kam, so ist jetzt auch bei Erneuerungsarbeiten des Schlosses in Oliva eine bedeutsame Entdeckung gemacht worden. Seit vor zehn Jahren der Danziger Historiker Professor Dr. Erich Keyser als Direktor des Staatlichen Landesmuseums für Danziger Geschichte in das Schloss einzog, hat er es sich vor allem zur Aufgabe gemacht, das ganze Schloss Raum für Raum neu zu gewinnen, häßliches und Nachträgliches zu beseitigen und Schönes und Ursprüngliches wieder herzustellen, für verfallene Räume neue zweckmäßige im Stil des Gebäudes zu schaffen. Es ist eine erstaunliche Leistung, die das Landesmuseum neben seiner Forschungs-, Sammel- und Ausstellungsaufgabe hier vollbracht hat. Seit nach zehn Jahren ist die Wiederherstellung der Schlossräume nahezu vollendet und es soll nun an die Erneuerung der Fassaden herangegangen werden. Da werden in einer der Gartenhallen, die jetzt Glasfenster bekommen haben, unter der alten Farbe der Wände riesige Fresken entdeckt. Sofort wurde der Restaurator Kuchel vom Stadtmuseum herbeigerufen, der mit Vorsicht Zentimeter um Zentimeter die Deckfarbe der riesigen Flächen ablöste und die Gemälde freilegte und vorsichtig die verblaßten Linien nachzog.

Die Fresken stammen sicherlich schon aus der Zeit der Erbauung des Schlosses, aus der Mitte des 18. Jahrhunderts, aus der Zeit des ausgehenden Rokoko. In braun-rötlichem Farbtön zeigen sie ein wirkungsvolles neues Bild von der Stadt Danzig und von Weichselmünde, sowie eine Darstellung Neptuns. Außerdem gibt es Figuren von Gelehrten, Mathematiker, Arzt, Astronom, Philosoph und Architekt und hübsche Schnitzbilder.

F. A. M.

## Aus Kongresspolen und Galizien.

### Der Wildbestand im Urwald von Białowieża.

Nach dem Weltkrieg wurde zum ersten Mal am 1. Oktober 1928 eine Statistik über das sich auf dem Gebiet des Urwaldes von Białowieża aufhaltende Wild herausgegeben. Damals wurden gezählt: 210 Hirsche, 2000 Rehe, 250 Wildschweine, 1400 Hären, 360 Auerhähne, 300 Birkenhühner, 30 Luchse, 90 Wölfe, 230 Füchse und 50 Dachse. Haselhühner und Schnepfen waren allgemein vertreten. Dagegen wurden Damwild nicht angetroffen. Der später angeordnete Tierschutz, die Verfolgung der Wilddiebe, der Abschluß von Wölfen und die Wildpflege während des Winters, haben ein gutes Ergebnis zur Folge gehabt. Sieben Jahre später wurden auf diesem Urwaldgebiet 687 Hirsche, 2400 Rehe, 1240 Wildschweine, 2000 Hären, 1300 Auerhähne, 700 Birkenhühner, 95 Luchse, 40 Wölfe, 650 Füchse und 280 Dachse gezählt.



**Sport-Rundschau**

### Falka-Polen

siegt beim Über-durch-Berlin.

Zum 16. Mal standen die Straßen im Norden und Osten Berlins im Zeichen der Über-durch-Berlin-Veranstaltung des Berliner Athletik-Klubs. Wieder säumten Hunderttausende die 25 Kilometer lange Strecke. Die Siege fielen im Laufen und Gehren an Ausländer.

Das Laufen war das Rennen nur eines Mannes, des polnischen Langstreckenläufers und Rekordhalters Falka. Nach kurzer Führung durch den „nur zum Spaß“ bis zum Wendepunkt laufenden Anders (BTSV 1850) übernahm der Pole die Führung, um sie nicht wieder abzugeben und schließlich in 1:26:57,2 stark jubelnd als Sieger durchs Ziel zu laufen.

Beim Gehren fiel der Sieg an den vorjährigen Olympiasieger Witolock (Schwab (SG)) verloren, der aber selbst zum Opfer und war am Stettiner Bahnhof hoffnungslos geschlagen, dagegen nahm Bleiweiß (BAK) die Verfolgung des Engländer auf, konnte aber seinen Rückstand trotz Herausgabe aller seiner Kräfte nur um etwa 100 Meter gutmachen und endete 60 Meter hinter dem in 2:02:14 liegenden Engländer.

### Deutschland — Schweiz 1:0.

Der Siegeszug der deutschen Fußballnationalmannschaft wurde auch in Zürich nicht unterbrochen. Obwohl die Schweizer Mannschaft ebenso wie die deutsche am Sonntag zuvor Belgien mit einem Tor Differenz bezwungen hatte, konnte auch dieser enorm kampffähige Gegner geschlagen werden. Das harte Spiel trug ausgeprochenen Kampfscharakter. Deutschland gewann vor 32 000 Zuschauern im dichtgefüllten Grasshopper-Stadion 1:0 nach torloser erster Spielhälfte. In der 22. Minute der zweiten Hälfte erzielte Klinger das einzige Tor des Tages. 12 000 deutsche Schlachtenbummler wohnten dem Kampf, bei dem die Nationalhymnen beider Länder nicht gespielt wurden, bei.

### Deutschland gewann den Königspokal.

Beim internationalen Turnier in Rom am Schlusstage gewann Deutschland durch „Alchimist“ unter Oberleutnant Brinkmann den Königspokal, der dem Sieger von König Viktor Emanuel in der Ehrenloge persönlich überreicht wurde. Der Schlusstag gestaltete sich bei herrlichstem Wetter zu einem großen gesellschaftlichen Ereignis. Unter den Ehrengästen bemerkte man den deutschen Botschafter von Hassel.

### Wasserstandsnachrichten.

Wasserstand der Weichsel vom 4. Mai 1931.

Kratau — 2,15 (- 2,45), Jawischost + 1,93 (+ 1,68), Warschau + 1,54 (+ 1,61), Bloct + 1,42 (+ 1,52), Thorn + 1,68 (+ 1,80), Jordan + 1,72 (+ 1,86), Culm + 1,60 (+ 1,73), Graudenz + 1,86 (+ 2,04), Kurzegraf + 1,98 (+ 2,19), Piešiel + 1,42 (+ - -), Dirlechau + 1,58 (+ 1,88), Einlage + 2,32 (+ - -), Schlesienhorst + 2,42 (+ - -). (In Klammern die Meldung des Vortages.)

Chef-Redakteur: Gotthold Starke; verantwortlicher Redakteur für Politik: Johannes Krause; für Handel und Wirtschaft: Arno Ströbe; für Stadt und Land und den übrigen unpolitischen Teil: Marian Herke; für Anzeigen und Reklamen: Edmund Przyrodak; Druck und Verlag von A. Dittmann & Co. v. s. f. sämtlich in Bromberg.

**Die heutige Nummer umfaßt 10 Seiten einschließlich Unterhaltungsbeilage „Der Haussfreund“**



Teppiche :: Kokosläufer  
Erich Dietrich  
Bydgoszcz, Gdańskia 78.  
Telefon 3782. 3107

### Aufgebot.

Es wird zur allgemeinen Kenntnis gebracht, daß 1. der Kaufmann Oskar Otto Bollhagen, ledig, wohnhaft in Freystadt Westpreußen; 2. die berufslöse Herta Hedwig Böltmann, ledig, wohnhaft in Tittow, Kr. Löbau, (jetzt Polen) die Ehe miteinander eingehen wollen.

Die Bekanntmachung des Aufgebots hat in den Gemeinden Freystadt und Tittow, Kr. Löbau (jetzt Polen) zu geschehen.

Freystadt Wpt., am 29. April 1937.  
Der Standesbeamte. In Vertretung. (—) Unterschrift.

Sommerfrische für Arztehepaar in Rathaus oder Umgebung oder in der Tuchler Heide gesucht. Angebote unter § 3655 an d. Geschäftstl. d. Stg.

### Die Schränke auf!

### Mustern Sie Ihre Garderobe!

Sämtliche abgetragene u. unansehnliche Garderobe färbt oder reinigt chemisch.

2264

### Barwa-Katmajski

Filiale Bydgoszcz Gdańskia 27.

Gute Schuhwaren  
Jezuicka 10. 1705

Kunst - Eis

lieferfrei ins Haus  
"KURIER" 1741  
ul. Parkowa 1. Tel. 15-29.

Karl Behrend & Co., Bydgoszcz.

### Pfingstkarten

empfiehlt

A. Dittmann, T. z o. p.  
Bydgoszcz, Marsz. Focha 6  
Telefon 3061

Telefon 3061

### Heirat

Vorster in gesicherter Position, Ende 20, sucht Damenbekanntschaft mit Vermögen, natur-

liebend, zw. Heirat

Damen, nicht über 25, wollen ernstgemeinte

Offertern mit Bild unt.

§ 3638 an d. Geschäftstl. einenden.

Deutsche Lehrerin

25 J., brünett, mittelgroß, wünscht einen edelentlasteten Herrn, Beamten od. Geschäftsmann i. gesch. Stellung

zwets hält. Heirat

fennen zu lernen. Vermögen vorhanden. (Ver-

schiwungen, erwünscht.) Nur ernstgemeinte Zu-

schriften unt. § 1738

an die Geschäftsstelle dieser Zeitung erbeten.

WEDROH

frim fort  
wurzellos  
ist hier das  
Lindling  
fall verhindert

Kaumaschine

für Säuglinge,  
Magenleidende  
und Zahnkranke

Zerkleinert kleinste Mengen Gemüse,  
Fleisch und Schnitt-

men, roh oder ge-

kochte. Es bleibt

selbst bei kleinsten Mengen nicht der geringste Rest in der Maschine.

F. Kreski

Gdańska 9.

man leicht und fröhlich jede

Wo? woht der billigste Uhrmacher 3507 und Goldarbeiter. Pomorska 35. Erich Sudjatz. Radio-Anlagen billigst.

### Kunstwaben

aus reinem Bienenwachs sowie alle Bienenartikel stets am Lager vorrätig

Julius Musolff  
Tow. z ogranicz. poręcza  
Bydgoszcz, Gdańskia  
Nr. 7. Tel. 1650, 3026.

la Dachspülle hat stets auf Lager  
Sägewerk, Fordonka 48. 1273

Airchenzettel. Christi Himmelfahrt. Christuskirche. Wom. um 10 Uhr Gottesdienst. Pfarrer Eichstädt, vorm. 12 Uhr Kindergottesdienst.

Ostern. Nachm. 3 Uhr Gottesdienst mit Konfirmationsprüfung. Pfarrer Löschmann.

Weihselhorst. Wom. 10 Uhr Heiligabendgottesdienst. Pfarrer Löschmann.

### Drod's Hotel, Danzig

Elisabethkirchengasse 4  
empfiehlt sich dem reisenden Publikum  
zu allerbilligsten Tagespreisen. 2037

Das Erholungsheim „Haus an der Sonne“  
in Irle, Sierakow nad Warta, nimmt jederzeit Gäste zur Erholung zu mäßigen Preisen auf. Gute Verpflegung, Badegelegenheit und Möglichkeit für Wanderungen in der wald- und seerischen Landschaft. Ausflüsse und Anmeldungen durch den

Landesverband für Innere Mission

in Polen  
Bojan, Kr. Ratajczaka 20

**FLIESEN**  
weiß und farbig glasiert für Wandbeläge,  
**Steinzeugfußbodenplatten**  
und **Korkplatten**  
liefer mit sachmännischer Ausführung  
**Feliks Pietraszewski,**  
Bydgoszcz, Gdańskia 62. Tel. 2229. 3649

**Fahrräder**  
erstklassige Fabrikate, sowie  
alle Zubehörteile für Fahrräder und Mähmaschinen  
empfiehlt zu günstigen Preisen 3574  
**J. Bort,** Bydgoszcz, ul. Podwale 12.

**Flüssiges Obst**  
Francka Złoty 1734  
Fl. 1.35. Mittwoch bis Sonnabend Proben gratis.

Karl Behrend & Co., Bydgoszcz.

**Vertettleger**  
finden Beschäftigung, Preis pro 1 qm Altkord, lohn, sowie Arbeitsbedingungen umgedeutet angeben unter § 3681 an die Geschäft. d. Stg.

**Flottes jg. Mädchen**  
für ein Papiergehäuse per sofort gelucht, poln. u. deutsche Sprache. Low-Maschinenschreiben Bedingung. Offertern unter § 3634 a. d. Geschäft. d. Stg.

**Mamsell**  
i. groß. Landhaushalt, desgl. von sofort jüngeren, unverheirateten

**Diener.**  
Zeugn. Bild u. Gehaltsansprüche an 3616  
**Frau v. Wegner,** Ostaszewo, pow. Toruń.

Gesucht wird eine junge interessierte

**Wirtin**  
vom 15. 5. oder später für größere Landhaus-  
halt, Federwieh. Baden, Einwohner, Schlachten, für mögl. selbstständigen  
Wohlen. Gehalt nach Übereinkunft. Off. unt. § 3697 a. d. G. d. 3. erb.

**Suche Mädchen oder**  
Anekd. d. melken kann, zur Hilfe in der Landwirtschaft. §. Richter, Niemce, v. Ostfiell. 1737

**Besseres, ehrliches**  
**Hausmädchen**  
das Kochen und plätzen kann, für Landhaushalt, von logisch oder 1. 5. gefüllt. Gehalt 25.— bis 30.— zt monatlich. Offert. u. Zeugn. unt. § 2641 a. d. G. d. 3. erb.

**Vertrennungstellung**  
aufnehmen i. der Landwirtschaft, Forst oder Landesprod. im laufen. Fach? Etw. Kaut. vorh. eben. gt. Zgn. u. Empf. Gesl. Offert. unt. § 1680 a. d. Geschäft. d. Stg. erb.

**In allen Teilen der Stadt, welche zwischen diesen Punkten liegen, verpflichten also nur die oben angegebenen Beträge.** 3600

Auf vielfache Anfragen der geehrten Bürger der Stadt Bydgoszcz erklärt der

### Zarząd Telefonów Bydgoskich

ul. Pomorska 6, Tel. 11-62

dass die Grenzen der I. Zone, in welchen die einmaligen Zahlungen für das Anlegen eines Wand-Schlüsselapparates zu 45, eines Tischapparates zu 50 betragen, ohne weitere Zuzahlungen für Entfernung, welche auf dem Gebiet der Stadt Bydgoszcz liegen, bis zu folgenden Punkten führen:

ul. Gdańskie zum Wasserwerk  
ul. Leśna zum Bahnhübergang  
ul. Pulaskiego zur ul. Cegielnia  
ul. Fordońska zur ul. Bałtycka  
ul. Toruńska zur ul. Spokojna  
ul. Glinki zur ul. Dąbrowa  
ul. Kujawska zur ul. Łucka  
ul. Ks. Skorupki zur ul. Inowrocławska  
ul. Szubińska bis zum Flugplatz,  
ul. Nakielska zum Eisenbahn-Viadukt  
ul. Grunwaldzka zur ul. Koronowska  
Jachcice bis zur Kreuzung ul. Saperów mit ul. Czerska

In allen Teilen der Stadt, welche zwischen diesen Punkten liegen, verpflichten also nur die oben angegebenen Beträge.

3600

Welche Herrschaft oder christlich. Unternehmen möchte einen evang. u. verh. freibam. Berufslandwirt, der gründlich u. gewissenhaft ist in einer

Gutsrentant verheir. deutsch-lath. 37 Jahre alt, bilanzieller Buchhalter, vertraut im Umgang mit Steuerbehörden, der der deutschen und poln. Sprache in Wort und Schrift mächtig, s. Stellg. zum 1. 7. 1937. nimmt auch Stellg. als Bürovorsteher in der Stadt an. Offert. unt. § 3487 a. d. G. d. 3. erb.

Suche von sofort b. 10—20

Milchföhren Dauerstall.

**zweiter Beamter**  
od. unter Leitung des Chefs ab 1. 6. od. spät. Bit. 30 J. alt. 7 Jahre Praxis, deutsch u. poln. Sprache in Wort und Schrift mächtig, firm in Klefa u. Lubura Buchführung. Leigte 5 J. als alleiniger Beamter tätig gewesen. Beamter tätig gewesen. Gute Zeugnisse u. Empfehlungen vorh. Frdl. Zucht. erbet. an Walter Witt, Paulina, v. Rotomierz.

**Landwirtschaftlicher**

**Beamter**  
(ca. 30 Jahre) erfahren in allen Zweigen der Landwirtschaft, für 2800 Morgen großer Betrieb mit intensiver Ader- u. Viehwirtschaft Ländereien, Zeugnisse, Lebenslauf u. Gehaltsansprüche unt. § 3642 a. d. Geschäft. d. Stg. erb.

**Meller**, zuverl. m. Mädgen sucht Rohde, Mozwina, per Ostromecko, 1735

**Suche z. neu. Schuljahr**

**evgl. Lehrerin**  
für zweites, fünftes u. achtes Schuljahr, die nach dem Lehrplan des Goethe-Gymnasiums unterrichten kann. Mel- dungen mit Gehaltsansprüchen und Zeugnissen an 3635

**H. Bartel, Szwedzka**, Rudnik, pow. Chełmno.

**Stenotypistin**  
auch Ansängerin, mit deutscher u. polnischer Stenographie von sof. für Industrie-Unternehmungen gefüllt. Angeb. unt. § 3680 an d. G. d. 3. erb.

**Inspektor**  
bei befreidenen An- sprüchen. Polnisch in Wort u. Schrift. Off. unter § 3513 an die G. d. 3. erb.

### Ganz umsonst!

Sämtliche Beratung über Anstrich, Tapeten- und Malerarbeiten, auch kostenlose Beratung von 3214

**Schablonen**

beim Einkauf von erstklassigen Farben,

Lacken, Firnis u. Tapeten zu billigen Preisen im Spezialgeschäft von

**Raoul Tabatowski, Malermeister**

Wieckow, ul. Hallera 9.

### Privil. Apotheke in Danzig

Eigengrundstück in guter Lage

zur verkaufen an approbierten deutsch.

Ang.: A 16 a. Fil. Dt. Rdsch. Danzig, Holzmarkt 22.

Dr. Schmidt, Lelzno Wlp., Lipow 15.

Raume noch einige Waggons

gelbfleischige

Speisefkartoffeln

Hahn & Co.

Ziemiplody Sp. z o. o.

Telefon 2181 Bydgoszcz Sniadeckich 2

Raume noch einige Waggons

gelbfleischige

3 m. - Hadmaschine

Bflanzenhilfe sowie

Dampfdrehschmaschinen und

Lokomobile

in gebrauchsfähigem Zustande verkauft

3632

„Unia“, S. A., Chełmno.

Sofort Ded-Rüden

gekauft Döb-Rüden

Städt. Schäferbund und

Borrelliern m. Stammbaum.

Abgabe: Bruteier gel. e. 1. e.

Bruteier gel. e.

Bromberg, Mittwoch, den 5. Mai 1937.

## Pommerellen.

4. Mai.

## Graudenz (Grudziadz)

## Segelboots-Katastrophe.

Ein schwerer Bootsunfall, dem ein blühendes Menschenleben zum Opfer fiel, ereignete sich am letzten Sonnabend gegen 6 Uhr abends auf der Weichsel. Vier Mitglieder des polnischen Rudervereins „Willa“, und zwar die Gerichtsbeamten Sekretär Gaweda und Apotheker Rogalski, sowie die Lehrer Jarczewski und Parzak, waren mit dem Segelboot „Gryf“, das Eigentum des genannten Vereins ist, die Weichsel stromauf. In der Nähe von Rondonen (Raads) kenterte mitten im Strom das Boot, und die vier Insassen fielen ins Wasser.

Während es Gaweda, Jarczewski und Parzak gelang, sich schnell ihrer Kleidung zu entledigen und ans Ufer zu schwimmen, vermochte der 26jährige Rogalski aus irgendeinem Grunde diesem Beispiel nicht schnell genug zu folgen. Er, der ein guter Schwimmer gewesen sein soll, ging unter und ertrank. Von seinen Sportskollegen unternommene Versuche, ihn zu retten, mißlangen. Nachforschungen nach der Leiche haben bisher keinen Erfolg gehabt. Auch das recht schwere Segelboot ging unter und versank; selbst seine Lage konnte nicht ermittelt werden.

Erneute Preissetzung. Der Stadtpräsident gibt bekannt, daß er nach Anhörung der Preisprüfungscommission folgende Preise festgesetzt hat: 100 Kilogramm Weizenmehl 65proz. im Großhandel 44 Złoty, 1 Kilogramm Weizenmehl 65proz. im Kleinverkauf 0,51 Złoty, eine Wassersemme (Gewicht 55–60 Gramm) 0,05 Złoty, 1 Kilogramm Getreideflocken 0,48 Złoty. Vorstehende Preise gelten seit dem 1. d. M. und sind Höchstpreise.

Ginen Aufruf an die Bürgerschaft richtet der Vorstand des Verschönerungsvereins, in diesem Jahre, in dem der 1862 gegründete Verein sein 75jähriges Bestehen feiern wird, sich mit besonderer Liebe und Sorgfalt die Sache der Schmückung der Balkone, Fenster, Borgärtchen, Veranden usw. mit Blumen, und Pflanzen ganz besonders angelegen sein zu lassen. Im vergangenen Jahre seien leider noch nicht weniger als 313 Balkone ohne die geringste Verzierung gewesen. Aus Anlaß seines Jubiläums werde der Verschönerungsverein im laufenden Jahre Vertreter von Städten und vielen Vereinen usw. nach Graudenz einladen, um ihnen zu zeigen, wie sehr hier Behörden und Bürgerschaft bemüht sind, dem Außen der Stadt das denkbare erfreulichste Gewand zu verleihen.

Hartnäckiger Widerstand gegen die Staatsgewalt lag einer Verhandlung vor dem Bezirksgericht zugrunde. Es handelte sich um den aufregenden Vorfall, der sich am 7. Februar d. J. in der Wohnung der Familie Bojarski, Schlossbergstraße (Zamkowa) 13 b, zutrug. Dorthin waren zwei Polizisten gekommen, um Szczepan Bojarski, der des Totschlags verdächtig war, zum 1. Polizeikommissariat zu führen. Die Beamten stießen auf heftigste Widerlichkeit. Szczepan B., der im Bett lag, zeigte nicht die geringste Bereitwilligkeit, der Aufforderung der Beamten zu folgen. Die andern Mitglieder der Familie B. bestärkten ihn in seinen Widerstreben, beleidigten die Beamten und nahmen drohende Haltung an. Da zogen sich die Polizisten zurück und holten Verstärkung. Als die Polizeibeamten, in größerer Zahl, bald wieder die B'sche Wohnung betraten, stürzte sich Szczepan B. auf sie und begann auf sie einzuschlagen. Die übrigen Familienangehörigen griffen die Polizisten mit Küchengeräten an. Maria B. versuchte die Beamten mit kochendem Wasser zu begießen. Dank dem energischen, aber umsichtigen Auftreten der Beamten kam es zum Glück nicht zum Blutvergießen, und die Festnahme wurde vollzogen. Die Verhandlung vor dem Bezirksgericht stand mit Rücksicht auf das jugendliche Alter einer der Angeklagten unter Ausschluss der Öffentlichkeit statt. Das Urteil lautete gegen Szczepan B. auf 8 Monate Gefängnis. Maria und Stanisława B. erhielten je 6 Monate Gefängnis unter Zustimmung von Bewährungsfrist. Bezuglich der übrigen Angeklagten wurde ein freipräschendes Erkenntnis gefällt.

Der letzte Wochenmarkt brachte bessere Zufuhr und guten Verkehr. Die Butter war aber knapp und teuer, sie kostete 1,40–1,60, Molkereibutter 1,70, Eier 0,80, Weißkäse 0,10–0,40; Apfelsinen 0,15–0,40, Zitronen 0,12–0,15, getrocknete Pflaumen 0,65–0,80, Spargel 0,70–1,20, Spinat 0,40–0,50, Rhabarber zwei Bündchen 0,25, Salat 0,05–0,15, Möhren 0,10–0,20, Weißkohl 0,10–0,15, Zwiebeln 0,10–0,15, Schzwiebeln 0,40, Grünaug 0,05–0,10, Kartoffeln 0,05–0,07; Suppenküchner 1,80–3,20, Puten Pfund 0,60–0,70, Tauben Paar 0,80–0,90. Die Fischzufuhr war nur gering. Ale erhielt man für 0,70–1,00, Sechte 0,80–1,00, Schleie 0,80–1,00, Barsche 0,40–0,80, Karauschen 0,80, Bresen 0,70–0,80, große Blöcke 0,50–0,60, Flundern drei Pfund 1,00. Blumen in Töpfen kosteten 0,40–1,00 und mehr, Sträuschen 0,10–0,30, Waldveilchen und Himmelschlüsselchen 2–3 Złoty. 0,10, Stiefmütterchen Stände 0,08–0,10, Eisblumen 0,05–0,15, andere Arten auch 0,10–0,20.

## Vereine, Veranstaltungen und besondere Nachrichten.

Den Bücher- und Noten-Katalog „Neue Bücher und Noten“ hat die Buchhandlung Arnold Kriede, Grudziadz, für Monat April neu herausgegeben. Er ist von Dr. Horst Kriede zusammengestellt und mit kurzen literarischen Anmerkungen versehen. Die Preise sind in gesetzten Złoty-Preisen angegeben. Der Katalog wird auf Wunsch kostenlos versandt. Die Buchhandlung Arnold Kriede empfiehlt ferner als besonders geeignete Einsegnungs-Geschenke: Gesangbücher, Bibeln und das gute billige Buch, das in besonders großer Auswahl am Lager ist. Aber auch die anderen Abteilungen bieten eine reiche Auswahl geeigneter preiswerten Einsegnungs-Geschenke. Die Anzeige in der heutigen Nummer unter Graudenz wird deshalb besonderer Beachtung empfohlen.

3650

## Thorn (Toruń)

Von der Weichsel. Der Wasserstand erhöhte in den letzten 24 Stunden eine weitere Abnahme um 6 Zentimeter und betrug Sonnabend früh 1,80 Meter über Normal. — Die Personen- und Güterdampfer „Hetzman“ und „Reduta Ordona“ passierten die Stadt auf der Fahrt von der Hauptstadt nach Danzig bzw. Danzig und auf dem Wege von Danzig bezw. Danzig nach Warschau machten die Passagierdampfer „Pospisiel“ bezw. „Baronczyk“ und „Batory“ hier Station. Im Weichselhafen trafen ein die Schleppdampfer: „Zubr“, „Bosia“ und „Kozietulski“ mit insgesamt fünf Rähnen mit Sammelgütern aus Danzig, von denen „Zubr“ und „Bosia“ die Weiterfahrt nach Warschau antraten, sowie „Kozietulski“ ohne Schlepplast aus Warschau. Mit dem Bestimmungsort Warschau lief ferner der Schleppdampfer „Katowice“ mit zwei Rähnen mit Sammelgütern aus.

Durch die Eröffnung des „Cäesarbogens“ wurde schon vor dem Kriege wenigstens für den Fußgängerverkehr eine verkürzte Verbindung von der Innenstadt nach der Bromberger Vorstadt geschaffen, bis dann Ende vorigen Jahres der volle Ausbau dieser Passage erfolgte und für den uneingeschränkten Wagen- und Straßenbahnerverkehr eröffnet wurde. Dadurch wurde die Windstraße (Rozana), die bisher eigentlich in Form einer Sackgasse vom Markt nach der Bäckerstraße führte, zu einer vollgültigen Verkehrsstraße im Zuge Breite Straße, Markt und Bromberger Vorstadt. Es ist diese Linie die Hauptverkehrsader Ost-West für unsere Stadt. Damit verschwanden die den Verkehr wirklich beeinflussenden Spannungen, wie sie früher bei dem ehemals Kaufmann Richterlichen Geschäft am Markt, ferner an der Ecke Heilige Geiststraße bei Firma Szymanski und beim Kohnertschen Geschäftshaus Generationen hindurch zum Besten der Landwirtschaft bestanden hatten. Der durch diese Straßenregulierung erforderliche Um- bzw. Ausbau der Windstraße machte weiterhin nötig, daß die Häuserfronten auf der Südseite der Straße auf Träger gestellt wurden, wodurch Kolonaden geschaffen wurden, unter denen der Bürgersteig auf dieser Straßenseite entlang führt. Bei Gelegenheit dieses Umbaus wurden statt der bisherigen fünf Geschäftsläden in diesem Straßenteil nun acht Geschäftsläden eingerichtet. Nur auf der Nordseite dieses Straßenzuges fehlen bisher Geschäftsläden ganz; denn diese Straßenseite wird von der evgl. Altst. Kirche nebst Pfarrhaus begrenzt. Jetzt geht auch die Kirchengemeinde daran, das Pfarrhaus entsprechend umzubauen und in seinem Erdgeschoss Läden einzurichten. Schade ist es nur, daß das lange Mauerstück zwischen Kirche und Pfarrhaus unter Denkmalschutz steht und nicht umgebaut werden darf. Zu einer Verschönerung des Straßenbildes trägt diese einfach gefügte Ziegelmauer nicht bei. Weitere neue Geschäftsläden sind dann auch noch im Cäesarbogen selbst und in einigen Nebenhäusern entstanden, so daß diese Gegend zu einer Hauptgeschäftsstraße unserer Stadt zu werden verspricht. Beachtenswert ist, daß beim Ausbau dieser Häuserfronten bzw. der neuen Geschäftsläden nach einem einheitlichen Plan verfahren wurde, und daß dieser Plan auch in Zukunft gelten soll; die Verkleidung der Fronten der Geschäfte darf nur in Sandstein erfolgen! — re.

Besondere Ehrungen des 1. Thorner Stadtpräsidenten Dr. Otto Steinborn plant ein Komitee aus Freunden des Verstorbenen, das unter der Leitung von Direktor Antczak zusammengetreten war. Das Komitee beabsichtigt die Anbringung einer Gedenktafel am Gebäude der Stadtbücherei in der ul. Wysocka (Hohestraße), die Benennung einer Straße nach dem Entschlafenen, sowie u. a. die Veranstellung einer Trauerakademie und eines Trauergottesdienstes.

Der Kleinkinderbewahrverein St. J. Toruń hatte seine Mitglieder zur ordentlichen Hauptversammlung nach dem „Deutschen Heim“ eingeladen, die Fabrikbesitzer Gustav Weese eröffnete. Nach Genehmigung des Tätigkeitsberichts für das abgelaufene Geschäftsjahr (der Verein betreibt die Unterhaltung und Förderung einer Spielschule) erstattete Bankbeamter K. Domke den Kassenbericht, der mit 4800 Złoty in Einnahmen und Ausgaben abschloß. Auf Vorschlag von Kaufmann O. Stephan, der die Vereinsrechnung geprüft hatte, sprach die Versammlung dem Kassenvorführer die Entlastung aus. Der Vorschlag für das neue Vereinsjahr wurde auf 5200 Złoty bemessen. Die neue Satzung hat die Genehmigung der Aufsichtsbehörde gefunden. Der darauf aufgebauten Geschäftsordnung für die Verwaltungsausschüsse wurde seitens der Versammlung zugestimmt.

Einem Straßenunfall zum Opfer gefallen ist Freitagabend der 19jährige Jan Kłosiński, wohnhaft ul. Wodzickiego 1/3. Als K. mit seinem Fahrrad die Bromberger-

straße (ul. Bydgoska) passierte, wurde er von einem mit zwei Militärpersonen besetztem Motorrad so heftig angefahren, daß er kopfüber auf das Straßenselbst stürzte, wo er bewußtlos liegen blieb. Er erlitt allgemeine starke Körperverletzungen, einen Beinbruch und eine Verletzung der Schädeldecke.

Feuer im Kino. Infolge Reibens des Getriebes und dadurch bedingtes Stehenbleiben des Filmstreifens im Vorführapparat entstand Donnerstag abend 8½ Uhr im Kino „Svit“, ul. Prosta (Gerechtsame) 5, ein Brand, dem ein Teil des achtstöckigen Films „Diplomatyczna żona“, der Lautsprecher und andere Teile der Apparatur in der Vorführkammer zum Opfer fielen. Der Schaden beläuft sich auf etwa 1200 Złoty. Das Kino ist bei der Gesellschaft „Florianka“ versichert.

Strassenunfall. In der ul. Grudziadzka (Graudenzstraße) schaute neulich früh beim Vorbeifahren eines Personenkraftwagens das Pferd von Josef Romacki aus Thornisch-Papow (Papowo Toruńskie), wobei es sich ein Brin brach. Die brauchbare Polizei hat eine Untersuchung eingeleitet, um die Schuldfrage zu klären.

Aus Stadt- und Landkreis Thorn meldet der Polizeibericht vom 30. April acht kleinere Diebstähle, von denen erst zwei aufgeklärt werden konnten, fünf Verstöße gegen Bestimmungen der Wegeordnung und drei Zwiderhandlungen gegen polizeiliche Verwaltungsbestimmungen.

## Konitz (Chojnice)

## Bad hinter dem Stacheldraht?

Der Beschuß des hiesigen Seglerclubs, sein Terrain in Müskendorf (Charzykowo) mit einer Umzäunung und Stacheldraht zu versehen sowie für das Betreten des Clubgeländes ein Eintrittsgeld zu erheben, hat in weiten Kreisen berechtigte Entrüstung und Ablehnung hervorgerufen. Letzters fand nochmals unter dem Beisein von Vertretern der Behörden eine außerordentliche Versammlung statt, in der diese auf die Unzulässigkeit der Absperzung des Seeusers hinwiesen, da dadurch eingetragene Wegerechte verletzt würden. Insbesondere protestierte auch Bürgermeister Sieracki gegen den Beschuß, da dadurch auch die öffentliche Städtische Badeanstalt vom Verkehr abgeschnitten würde. Da es zu keiner Einigung kam, wurde noch eine Sitzung auf den 7. Mai anberaumt.

In der Diskussion wurde als Grund für diese Maßnahme die schwere Lage des Klubs angegeben, welcher im Laufe der Jahre 22 450 Złoty an Subventionen erhalten habe und sich nur dadurch halten konnte. Dazu wäre nur zu bemerken, daß ein großer Teil dieser Gelder auch von den königlichen Steuerzahldern stammt und die Bürgerschaft demnach auch ein Recht zum Betreten des Strandes hätte.

Auf Anhören seines 35jährigen Stiftungsfestes verschonte der Evangelische Posauenhörer den Gottesdienst am Sonntag mit mehreren, besonders sorgfältig eingeübten Vorträgen. Dirigent H. Krause brachte ein Posauensolo von Dr. G. Meißert an der Orgel begleitet meisterhaft zu Gehör. Superintendent Weiß übermittelte dem Verein die besten Wünsche. Am Nachmittag fand in Wilhelminenhöhe eine Feier statt, an der sich außer den evangelischen Vereinen zahlreiche Gemeindemitglieder beteiligten. Superintendent Weiß hielt in seiner Ansprache Rückblick auf die vergangenen Jahre. Der Kirchengesangverein und der Posauenhörer trugen mehrere Lieder vor. Bei einer gemeinsamen Kaffeetafel blieben alle Teilnehmer einige Stunden gesellig beisammen.

Pockenimpfung. Laut Verordnung des Starosten findet die diesjährige Pockenimpfung am 14. Mai um 15 Uhr statt. Die Besichtigung ist auf den 21. Mai, 15 Uhr, festgesetzt.

Die hiesige Ortsgruppe der Deutschen Vereinigung veranstaltete am Sonnabend eine Maifeier in ihrem Heim. Das Orchester der Ortsgruppe brachte als Einleitung einige mit großem Beifall aufgenommene Musikstücke zu Gehör. Die Jugendgruppe trug gut eingeübte Sprechchöre und Lieder vor. Nach einer Ansprache leitete flotte Marschmusik zu dem gemütlichen Teil über. Geselliges Beisammensein und Tanz hielt alt und jung bis zu dem frühen Morgen in bester Stimmung beisammen.

Wegen unlegalem Überschreitens der Grenze wurde auf dem hiesigen Grenzabschnitt ein deutscher Staatsangehöriger aus Saarbrücken festgenommen.

## Graudenz.

Es wurde von mir soeben ausgegeben:

## Neue Bücher und Noten

Anzeiger für Neuerscheinungen auf dem Bücher- u. Notenmarkt April 1937.

Zusammengestellt und mit literarischen Anmerkungen versehen von Dr. Horst Kriede

Gesenkte Auslandspreise in Złoty. Das Verzeichnis wird auf Wunsch kostenlos zugesandt.

Ferner empfehle ich als besonders geeignet für

## Einsegnungs-Geschenke:

Gesangbücher, Bibeln, Das gute billige Buch, Fotografien von der evang. Kirche, religiöse Bilder, gerahmte relig. Sprüche, Poesie-Alben, Tagebücher, Foto-Alben, Schreibmappen, Briefpapiere, Füllfederhalter, Noten-Alben.

Ich bitte unsere Schaufenster zu beachten.

Arnold Kriede  
Grudziadz, Mickiewicza 10.

Sonntag, 9. Mai, abends 1/8 Uhr im Saale des evgl. Gemeindehauses

## Wohltätigkeitsfeierstunde

für die Waisenhäuser, veranstaltet v. E. B. i. M.

Laienspiel: Der Kampf um Gott.

Relig. Drama in 4 Akten von Wfr. Herzog.

Eintritt frei. Programm 20 gr. 3662

Sport-Club S.C.G. Mittwoch, d. 5. Mai 1937, abds. 8 Uhr im Klubhaus

Monatsversammlung. (—) Dr. Gramse, 1. Vorsitzender.

Privatautos Autotaxis, Omnibusse vermiert für Fahrten billigst 2991

Gardzielewski, Sobieskiego 13, Tel. 1433

## Thorn.

Am Himmelfahrtstage, 6. Mai 1937, um 7 Uhr im „Deutschen Heim“

## Frühstück

der Arbeitsgemeinschaft der Gesangvereine „Liedertafel“ und „Liederfreunde“

Eintritt frei. 3664 Eintritt frei.

Polstermöbel Kleinmöbel Eisenbetten

Teppiche Über 100 Zimmer, in allen Preislagen empfehlen

Gebrüder Tews, Toruń Mostowa 30. Tel. 1946. 3682

Polstermöbel

Neuanfertigungen u. Reparaturen billigst 2336

Bettinger, Prosta 2.

„Antimol“ Mottenbeutel (absolut sicherer Mottenchutz)

Stück 1.–4. Justus Wallis, Toruń erb. 3614

## Bandsburg.

## Anzeigen und Abonnements

für die „Deutsche Rundschau“ nimmt

zu Originalpreisen für Bandsburg an

Karl Tabatowski, Wiechorf.

rs Ein Fußballtreffen zwischen dem "WKS" Stargard und dem hiesigen Sportklub Chojniczanka brachte am letzten Sonntag auf dem hiesigen Stadion den Konkurrenten eine schwere Niederlage. Nur mit Mühe konnten diese das Gremium einbringen; das Spiel endete mit 6:1 zugunsten der Stargarder.

Auf dem Sonnabend-Wochenmarkt war als Folge des Monatsbeginns eine rege Kauflust festzustellen. Landbutter wurde angeboten mit 1,30—1,40, Molkereibutter mit 1,50, Eier mit 0,75—0,80, Sahne mit 1,00 der Liter. Frische Wurstelkäse kostete 0,25, Spinat 0,30, Rhabarber 0,25, Lachsfleisch 1,10, Strommarmränen 0,65, Schleie 0,80, Hähnchen 0,60 bis 0,70, Hasquappen 0,60.

## Dirschau (Tczew)

de Systematischer Diebstahl aufgelöst. Der Gutsverwalter A. Demski aus Narkau, Kreis Dirschau, meldete der Polizei in Subkau, daß er des öfteren das Verschwinden von Buttermitteln aus dem Schweinstall des Gutes bemerkte habe. Während der Ermittlungen durch die Beamten stellte es sich dann heraus, daß die Täter eine Arbeiterin und deren erst 13 Jahre alter Sohn waren. Die beiden hatten eine ganze Menge Kartoffeln und Gersteinschrot zum eigenen Bedarf fortgeschafft.

de Einen frechen Diebstahl verübt ein noch unbekannter Täter in diesen Tagen in dem alten Schloß der Schwedischer Baronie im Kreise Dirschau. In der Abwesenheit des größten Teils der Hausbewohner verstand es der sicher gut informierte Spitzbube, sich unbemerkt Zugang zu den Räumlichkeiten zu verschaffen. Aus den Schubfächern eines Schreibtisches entwendete er dann zwei sehr gute Selbstladepistolen im Werte von 226 Zloty. Anscheinend muß der Dieb es hauptsächlich auf Waffen abgesehen haben.

de Vom Wochenmarkt. Trotz des Monatsbeginns, auf den der Sonnabend-Wochenmarkt fiel, war nicht allzu große Kauflust zu verspüren, was auch mit den angestiegenen Preisen für manche Produkte in Zusammenhang zu bringen sein dürfte. Es wurde für bessere Butter anfänglich bis 1,60, für Landbutter bis 1,80 verlangt. Die Mandel Eier kostete man für 0,75—0,90, guten Tilsiterkäse für 1,10, Schweizerkäse für 1,70—1,80, Sahne den Liter für 1,20. Rhabarber kostete pro Pfund 0,20, Radisches das Bund 0,10 bis 0,15, Salat drei Köpfe 0,20, Rotkohl 0,15, Weißkohl 0,10, Brüken 0,05—0,07, rote Beete 0,10, Zwiebeln 0,10—0,15. Auf dem Kartoffelmarkt preiste der Bentner mit 4,50—5,00. Der Fischmarkt brachte mittlere Hähnchen zu 0,80, Schleie zu 0,80 bis 0,90, Barsche zu 0,50—0,70, Karauschen zu 0,80—0,90, Aale zu 1,00, Hasquappen zu 0,70, Flundern zu 0,25—0,30, frische Heringe zu 0,20—0,25 pro Pfund. Salzheringe kosteten das Stück 0,08—0,12. An Geflügel sah man Suppenhühner für 2,00—3,00 das Stück, Perlhühner 3,00—4,00, Tauben das Paar 0,80.

sz Gollub, 2. Mai. Der Besitzer Paszotta aus Ljewo bei Gollub, der für seine Kartoffeln einen besseren Preis erzielte wollte, brachte dieselben auf den Markt nach Dobrzyn (Kreis Rypin) und verlangte hier 3,50 Zloty pro Bentner. Bald sammelten sich Menschen um den Wagen, die ohne viel zu handeln Kartoffeln verlangten. Nachdem sie ihre Ware in Empfang genommen hatten, verabreichten sie dem ahnungslosen Bauern statt des Geldes eine gehörige Tracht Prügel. Er mußte nach dieser Bezahlung auf schnellstem Wege den Markt verlassen; doch war er so übel zugerichtet, daß er sofort ärztliche Hilfe in Anspruch nehmen mußte.

Br Neustadt (Wejherowo) 3. Mai. Bei prächtigem Wetter trafen am 30. April um 11 Uhr die deutschen Wallfahrer aus Oliva kommend, unter Führung des Prälaten Roszczynski in Neustadt ein, wobei sie zum erstenmal vom Glückchen an der neuerrichteten Marienstatue, bei der Kolonie Wejherowo bewillkommen wurden. Die deutsche Kreuzwegbruderschaft empfing die Freistaatstilger am Jerusalmer Tor mit Fahnen und zwei Tragbildern aus der Klosterkirche. Am 1. Mai in den Nachmittagsstunden zogen die Wallfahrer wieder die Landstraße nach Oliva zurück, wo sie am Sonntag, 2. Mai, nachmittags eintrafen.

p Neustadt (Wejherowo), 1. Mai. Auf dem heutigen Wochenmarkt kosteten Eier 0,70—0,80, Butter 1,20—1,40, Kartoffeln 3,80—4,00. Auf dem Schweinemarkt wurden für Ferkel 8—12 Zloty pro Stück gezahlt.

Dem Landwirt Roman Adolph in Pusig haben bis jetzt unbekannte Diebe aus der Scheune 10 Bentner Kartoffeln gestohlen.

sd Stargard (Starogard), 3. Mai. In der letzten Stadtverordnetensitzung wurde die Jahresbilanz der Stadtparkasse angenommen. Im Jahre 1936 betrug der Umsatz über 20 Millionen Zloty, die Spareinlagen überschritten die Summe von 1180 000 Zloty, die Einlagen auf laufende Rechnung betrugen 220 000 Zloty. Das Eigenkapital der Stadtparkasse beträgt 110 000 Zloty in bar, der Wert der Grundstücke 290 Zloty. Die Zahl der Sparter betrug im Berichtsjahr mehr als 4000, darunter 3000 Sparguthaben mit Durchschnittseinlagen von weniger als 100 Zloty.

## Freie Stadt Danzig.

### Eine Hauptverkehrsstraße

#### durch den Freistaat Danzig

ist geplant, wie unser Danziger Mitarbeiter meldet. Die Kammer für Verwaltungsgangelegenheiten hat gemäß dem Gesetz über die Enteignung von Grundbesitz die Anweisung an die Besitzer von Grundstücken in zahlreichen Gemeinden gegeben, Beauftragten der Freien Stadt Handlungen auf ihren Grundstücken zu gestatten, welche zur Vermessung und Festlegung der geplanten Straße erforderlich sind. Der Flurzettel wird nach bestimmten Säcken erfasst. Namenlich aufgeführt werden folgende Ortschaften: Halbstadt, Schadowalde, Kl. Lesewitz, Lindenau, Tannsee, Niedau, Marienau, Mierau, Tiege, Bröske, Ladekopp, Neuhuben, Neuteicher Hinterfeld, Schönsee, Schönhorst, Schönberg, Langefeld, Leckau, Gr. Bündner, Tritenau, Wossit, Grabinerwald, Grabinerfeld, Herrnegrabin, Mönchengrabin, Kochstadt, Zippau, Langenau, Braust, Russischin, Woyanow, Bangschin, Gischau, Straschin, Jenkau, Bergfeld, Kowall, Schönfeld, Zankenzin, Rambau, Schüddelkau, Nenkau, Müggau, Vieckendorf und Danzig. Diese Namensangabe läßt wohl schließen auf die geplante Richtung der Straße.

## Der Kirchenkampf in Mittelpolen:

### Senioratswahl in Wilna.

Am Freitag, dem 30. April, fand in Wilna die Senioratsversammlung der neu entstandenen Wilnaer Diözese statt. Ebenso wie in der Diözese Petrikau der ehem. Senator August Utta als Delegierter nicht bestätigt wurde und die bei der Wahl durchgefallenen Kandidaten ausgerückt waren, war es in der Wilnaer Diözese. Der mit 188 Stimmen gewählte deutsche Delegierte der Gemeinde Bialystok Flacker war nicht bestätigt worden und hat seine Stelle Herrn Riegert abtreten müssen, der bei der Wahl nur rund ein Drittel der an Flacker entfallenden Stimmen erhalten hatte, und zum Delegierten für die Senioratsversammlung in Wilna ernannt worden ist.

Diese willkürliche Ernennung eines durchgefallenen Kandidaten und die Art der Durchführung der Wahl in Kalisch und besonders in Tomaszow hatten von vornherein einen entscheidenden Einfluss auf den die Senioratsversammlung in Wilna beherrschenden Geist.

Erschienen waren alle Pastoren und Laiendelegierten in einer Zahl von insgesamt 19 Vertretern. Einleitend bekam die Versammlung von Bursche die nun bereits sattsam bekannte Lobsied auf das Kirchengesetz zu hören.

Bez zur Wahl geschritten wurde, ergriff der deutsche Delegierte Hampel aus Bialystok das Wort, der im Namen der Gemeindemitglieder des bei weitem größten Teils der Wilnaer Diözese anfragte, weshalb der mit großer Stimmenmehrheit gewählte Delegierte Flacker nicht bestätigt wurde. Der Protest von Herrn Erich Birkwitz, dem Sohn des ersten Pastors in Bialystok, habe dem Konistorium genügt, um Flacker als Delegierten abzulehnen. Das Protestschreiben des gewählten deutschen Delegierten Flacker ist bis heute vom Konistorium nicht beantwortet worden. Die Anerkennung des passiven Wahlrechts bediente einen Verstoß gegen § 71 des Inneren Kirchengesetzes und eine willkürliche Auslegung der Bestimmungen. Es entstehe daher die Frage, weshalb im genannten Falle der § 71 nicht in Anwendung gekommen sei, d. h. beide Seiten angehört würden.

Generalsuperintendent D. Bursche erwiderte darauf, daß er an und für sich nicht nötig habe, auf diese Frage zu antworten, da sie nicht auf der Tagesordnung stehe. Er erwähnte, § 71 des Gesetzes könne in diesem Falle der Nichtbestätigung des Delegierten nicht angewendet werden. Flacker stehe der Weg offen, bei der Synode (1) gegen seine Nichtbestätigung zu protestieren. Es sei zudem noch eine Frage, wie die Synode darüber urteilen werde.

Auf die Umgehung des § 71 wurde auch noch von dem deutschen Delegierten Wagner aus Michalowo hingewiesen. Er stellt an D. Bursche die Frage, ob das Gesetz auf der Bibel aufgebaut wurde und erhielt zur Antwort, daß das Kirchengesetz so aufgebaut sei, daß es sowohl mit der Bibel als auch mit dem lutherischen Bekenntnischristentum vereinbar sei.

Die Wahlen hatten folgendes Ergebnis:

### Senior Loppe - bei 7 deutschen Stimmenthaltungen

Zum Senior wurde der polnische Pastor Loppe der Wilnaer Gemeinde mit 12 Stimmen bei 7 Stimmenthaltungen gewählt. Diese 7 Enthalungen der deutschen Delegierten zeigen eindeutig, daß Pastor Loppe nur das Vertrauen des kleineren Teils der Wilnaer Diözese genießt. Die deutschen Delegierten haben die Verantwortung für seine Wahl nicht übernommen! Zu den 12 Wahlstimmen gehört neben den polnisch gesetzten Pastoren und Religionslehrern nur eine kleine Minderheit der gewählten Delegierten.

### Konsenior: Pastor Kraeter.

Zum Konsenior wurde der deutsche Pastor Kraeter aus Bialystok gewählt. Er erhielt 12 Stimmen, 7 entfielen auf den polnischen Pastor Borkenhagen.

Kurator mit 13 Stimmen wurde der Deutsche Wilhelm Otto aus Wilna. Der Pole Dr. Bené aus Suwałki erhielt 5 Stimmen, darunter war eine ungültig. Bielatorkurator wurde der Deutsche Dr. Rupp aus Grodno mit 11 Stimmen, während auf Dr. Bené 8 Stimmen abgegeben wurden.

Zum Kandidaten für die Synode wurde der deutsche Delegierte Hampel mit 11 Stimmen und Dr. Bené aus Suwałki mit 10 Stimmen gewählt. Der vom Konistorium ernannte Delegierte Riegert-Bialystok fiel mit 9 für ihn abgegebenen Stimmen durch.

Das Ergebnis dieser letzten Wahl muß als besonders günstig angesehen werden, da ja auch völlige Sicherheit gegeben ist, daß Hampel zum Synodenal der Wilnaer Diözese gewählt wird.

## Briefkasten der Redaktion.

Alle Anfragen müssen mit dem Namen und der vollen Adresse des Einsenders versehen sein! anonyme Anfragen werden gründlich nicht beantwortet. Auch muss jeder Anfrage die Abonnementsquittung beilegen. Auf dem Kuvert ist der Vermerk "Briefkasten-Sache" anzubringen. Briefliche Antworten werden nicht erteilt.

F. S. Wenn der Kirchenrat vom Wojewoden genehmigt ist, so ist die Kirchengemeinde zu Bußschlägen zur Einkommenssteuer in der im Steuerplan vorgesehenen Höhe berechtigt, und Sie müssen zahlen, da anzunehmen ist, daß die Kirchengemeinde sich streng an die genehmigten Sätze hält.

No. 50. 1. Wir sind der Ansicht, daß die Schuld unter das Entschuldungsgesetz fällt, da sie vor dem 1. Juli 1932 entstanden ist. Aber diese Frage ist ja durch das Gericht in anderem Sinne entschieden auf Grund des Schulscheins, der vom Jahre 1932 datiert war. 2. Wenn die Raten vom Schiedsgericht oder vom Wojewoden desselben oder vom Gericht festgesetzt worden sind, so wird auch bei Grundstücken der Gruppe A im Falle von Verzug von zwei Raten das Kapital sofort fällig. Bei Grundstücken der Gruppe C tritt bei Rückständigkeit von zwei Raten die Fälligkeit eo ipso sofort ein.

"Danzig". 1. Danzig gehört zum polnischen Zollgebiet, und es gibt im Warenverkehr zwischen Polen und Danzig keine Zölle, mit Ausnahme der Monopolwaren, die hüben oder drüben bestehen. 2. Nach dem Danziger Gebiet können Sie 500 Zloty mitnehmen.

B. M. 1912. 1. Es hängt vollständig von dem freien Willen Ihres Vaters ab, ob und wann Sie den auf Sie entfallenden Anteil an dem Besitztum des Vaters ausgezahlt erhalten. Jemand welchen Anspruch darauf haben Sie nicht. 2. Ein Testament erhält seine Wirksamkeit erst nach dem Tode des Erblassers; aus Ihrem Schreiben ist nicht ersichtlich, ob die Eltern noch leben oder nicht. Ein Testament kann unter gewissen Voraussetzungen angefochten werden, die aber in Ihrem Falle nicht vorliegen. 3. Es liegt ganz in dem Belieben der Eltern, welchem ihrer Kinder sie ihr Grundstück übergeben wollen. Liegt das Grundstück aber in der Grenzzone, und sind wie in Ihrem Falle mehrere gleichberechtigte gesetzliche Erben vorhanden, so unterliegt nach der Auslegung der einschlägigen gesetzlichen Bestimmungen durch die Wojewodschaftsbehörde für Pommerellen die Einführung nur eines der genannten gesetzlichen Erben als Alleinerben des Grundstücks der Genehmigung durch den Wojewoden.

## 40 Jahre Evangelischer Erziehungsverein.

Zu seiner Jubiläumsfeier am 2. Mai.

Von Pfarrer Schwerdtfeger-Posen.

II

Im Laufe der Zeit mussten immer wieder neue Aufgaben in Angriff genommen werden. Vor allem kam es auf die Schaffung eines Säuglingsheims an, denn gerade die Kleinsten waren vielfach durch gewissenlose Mütter und verantwortungslose Biehfrauen gefährdet. Im Jahre 1929 gab eine Vereinbarung mit dem Diakonissenhaus in Posen die Möglichkeit der Unterbringung von 20 Säuglingen auf Kosten des Evangelischen Erziehungsvereins. Auf diese Weise konnte wenigstens in dringenden Fällen den Kindern geholfen werden, deren Mütter eine andere Unterbringungsmöglichkeit nicht hatten. Manche Mutter wurde dadurch davor bewahrt, ihrem Kind ein Leid anzutun und Schuld auf ihr Gewissen zu laden. Man muß es einmal gesehen haben, wie unter der treuen Pflege der Schwestern selbst die elendsten der Kinder gediehen und sich zu gesunden und kräftigen Menschlein entwickelten. Es ist uns sehr schmerzlich, daß das Säuglingsheim jetzt ein Opfer unserer finanziellen Notlage geworden ist, und daß wir nur noch die Möglichkeit haben, einzelne Säuglinge in ganz besondere dringenden Fällen aufzunehmen.

Außer dem Säuglingsheim mußte ein Lehrlingsheim ins Leben gerufen werden. Evangelische Jungen wollten sich gern bei deutschen Handwerkmeistern in Posen ausbilden lassen, hatten hier aber keine geeignete Unterkunft, da das Schlafstellen-Umwesen für die Jungen eine große Gefahr bedeutete. Seit 1902 dient nun das Lehrlingsheim besonders den Söhnen aus kinderreichen und unmittelbaren Familien und gibt den Eltern zugleich die Gelegenheit, daß ihre Kinder gut aufgehoben sind und nach Möglichkeit auch vor den Gefahren der Großstadt bewahrt werden. Auch das ist ein Zeichen für die Schwierigkeiten, mit denen wir auf allen Gebieten unserer Arbeit zu kämpfen haben, daß das Lehrlingsheim stark verkleinert werden mußte.

Die große Anzahl der betreuten Kinder und die Notwendigkeit der ordnungsmäßigen rechtlichen Vertretung ihrer Interessen führt zur Übernahme von Vormundschaften durch den Vereinsgeistlichen, der, als die Gerichte sich von der ordentlichen Führung der Vormundschaften durch ihn überzeugt hatten, als evangelischer Berufsvorstand anerkannt und von den Gerichten bereitwillig zum Vormund verpflichtet wurde. So werden durch ihn gegenwärtig 488 Vormundschaften geführt. Außerdem wird er in mindestens ebenso vielen Fällen von den Vormündern anderer Kinder um Hilfe angegangen, weil diese mit den zur Führung der Vormundschaft nötigen Formalitäten nicht vertraut sind.

In 40 Jahren ist die Arbeit des Evangelischen Erziehungsvereins zu einem wichtigen Werk der Unierten Evangelischen Kirche unserer Heimat geworden: 4849 deutsch-evangelische Kinder sind in diesen Jahren betreut worden. Gefährdete und verlassene Kinder wurden in Heimen aufgenommen oder in Familien untergebracht, bei kinderlosen Ehepaaren wurden Adoptionstellen vermittelt und auf diese Weise deutsche evangelische Kinder ihrem Glauben und Volkstum erhalten. Als bei der Feier des 25-jährigen Bestehens im Jahre 1922 der jetzige Vorsteher D. Höldt die Festpredigt hielt über Jes. 40, 31: "Die auf den Herrn harren, tragen neue Kraft, daß sie auffahren mit Flügeln wie Adler, daß sie wandeln und nicht müde werden, daß sie laufen und nicht matt werden", stand der Verein auf einem Tiefpunkt seiner Entwicklung. Mit Sorge schaute man in die Zukunft. Bei der 40-Jahrfeier stehen wir auf einem gewissen Höhepunkt im Blick auf die Zahl der zu betreuenden Kinder. Und doch fehlt die Sorge nicht, wenn wir an die wirtschaftlichen Verhältnisse denken. Sie sind ernster, denn je. Aber wir vertrauen auch jetzt darauf, daß ein Werk, durch das soviel Segen offenbar geworden ist, von Gott durch alle Gefährdung hindurchgeführt wird. Was Menschen tun können, wollen wir leisten, um das Losungswort wahr werden zu lassen, daß jeden Besucher des Heims beim Betreten grüßt: Matth. 18, 10: "Sehet zu, daß ihr nicht jemand von diesen kleinen verachtet." Die Festfeier, die der Verein am Sonntag, dem 2. Mai, begehen wird, wird ein Dank gegen Gott und Menschen sein für alle den Kindern zuteil gewordene Hilfe und soll alle Freunde des Evangelischen Erziehungsvereins zu neuer Treue im Dienst für die verlassene und gefährdete evangelische Jugend aufrufen.

Bei Stuhlerkrankung, Verdauungsstörungen, Magenbrennen, Ballungen, Kopfschmerzen, allgemeinem Unbehagen nehme man morgens höchstens ein Glas natürliches "Frau-Josef"-Bitterwafer. Ärztlich bestens empfohlen. 1777

Clemens B. in B. Da die Schuld vor dem 1. Juli 1932 entstanden ist, fällt sie unter das Entschuldungsgesetz, und das Schiedsamt kann die Rückzahlung auf 28 Halbjahresraten verteilen und die Raten auf 4½ bis 3 Prozent herabsetzen.

E. B. 101. Wenn Sie das Grundstück behalten wollen, müssen Sie ein entsprechendes Gesuch an den Wojewoden richten. Durch dessen Entscheidung wird gleichzeitig auch die Frage der Auflösung entschieden werden.

E. B. 102. Da Sie die Schuld in Dollar im Jahre 1932 gekündigt haben, war der Schuldner im Verzug, wenn die Rückzahlung erst im Jahre 1934 erfolgte. Sie können daher den vollen Dollarwert von ihm verlangen; und zwar auf Grund des Art. 2, Abs. (2) der Verordnung des Staatspräsidenten vom 12. Juni 1934 über Geldforderungen in ausländischer Währung (Dz. Ust. Nr. 50634, Pos. 509).

"Fortuna." Da es sich um Alimente handelt, können dem Arbeiter zwei Fünftel des verdienten und zur Auszahlung gehörenden Lohnes gepfändet werden, und zwar auf Grund eines Gerichtsurteils. Zur Beschlagsnahme resp. Pfändung und Entgegennahme des gepfändeten Betrages ist der gesetzliche Vertreter des Pfleglings befugt, der auf Grund des gerichtlichen Urteils auf die Alimente Anspruch hat.

E. B. 103. 1. Wir glauben nicht, daß Sie Nutz- und Brennholz als Auswanderungsgut unverzollt werden nach Deutschland mitnehmen können. Das gleiche gilt von dem Fuhrwerk. 2. Im Oktober 1919 hatten 10 Papiermark einen Wert von 1,86 Goldmark, die 8000 Mark hatten also einen Wert von 1828 Goldmark. Dieser Betrag wird, da es sich bei der Forderung um eine Vermögenslage handelt, höchstens mit 25 Prozent = 332 RM aufgewertet.

"Stiefmütterchen." Leider können wir Ihnen nicht angeben, wohin der fragliche Verein sein Domizil verlegt hat und was aus ihm geworden ist.

A. G. 1. Den Ort Pakawerzeften haben wir nicht ermitteln können. Dagegen gibt es im Kreise Samter, zu dem auch Bronisz gehört, ein Dorf und Dorf Borkow-Pakawie. Vermutlich gab es vor etwa 100 Jahren in der Nachbarschaft von Pakawie eine kleine Siedlung im Walde, wo Teer gesiedet wurde, die die Bezeichnung "Pakawie Teerofen". Die Teerfabrikation ist inzwischen verschwunden, vermutlich weil der Wald abgeholzt ist, und mit dem Verschwinden des Teerofens ist auch der Name vergessen, und es blieb nur der Ort Pakawie, der sich bis heute erhalten hat. 2. Der Ort Kupferhammer liegt im Kreise Neutomischel und heißt polnisch Miedziklowo. 3. Tirschtiegel liegt im deutsch gebürgten Kreise Weseritz in der Provinz Grenzmark, und zwar unmittelbar an der polnischen Grenze. Gerichtliche Pfändung des Arbeitslohnes ist nur zulässig bis zu einem Fünftel des zur Auszahlung gehörenden Lohnes. Die Beschlagsnahme von Rente ist auch nur in engsten Grenzen zulässig.

# Cat-Mackiewicz empfiehlt den Ausgleich mit Roman Dmowski.

Ein psycho-analytischer Streich.

(Von unserem ständigen Warschauer Berichterstatter.)

Der in der polnischen Presse meist zitierte polnische Publizist ist in letzter Zeit ohne Zweifel — der Chefredakteur des Wilnoer "Slowo", der frühere Abgeordnete des Restaurierungslagers, Mackiewicz, der als "Cat"zeichnet und daher zwecks Unterscheidung von anderen bekannten Trägern des häufig vertretenen Namens Mackiewicz, am liebsten Cat-Mackiewicz genannt wird. Dieser Publizist ist ebenso geistreich und wahrheitsliebend wie streitlustig und sonderbarweise gerade wegen seiner Streitlust in der Welt der Artikel schreiber sehr beliebt. Man kann sich keinen mühseligeren Kollagen vorstellen. Wenn es keinen ernsthaften politischen Stoff zu behandeln gibt, (nicht weil ein solcher unauflösbar wäre, sondern weil man, och, leider so oft von den interessantesten Stoffen Abstand nehmen muß), hilft einem darob betrübten Redakteur ein heiter geschilderter Cat-Artikel jedesmal rechtzeitig aus der Not. Cat darf sich nämlich in dem ihm zur Verfügung gestellten konservativen Blatt moncherlei leisten, was einer Legion anderer Publizisten grundsätzlich verwehrt ist. Und dabei passt sein spezifisches Talent zu der ihm eingeräumten Bewegungsfreiheit. Er führt eine temperamentvolle Feder, er sprudelt nur so von Einfällen, er hat einen untrüglichen Instinkt für das Aktuelle, er ist frei von einer Menge von Hemmungen, welche andere Redactoren beschweren und andere publizistische Gemüter bedrücken, und was seine Schwächen und Geistesmängel betrifft, so sind sie derart, daß sie auch auf grundsätzliche Gegner ermutigend und anziehend wirken; geradezu törichte Schwächen und Mängel, die ihm sehr zu Gesicht stehen und seinem Ruf nicht minder zum Vor teil gereichen, als die starken positiven Seiten seines publizistischen Wesens.

Wenn er angriffslustig auf einem frischen Einfall so dherreitet, häuft jedem politischen Journalisten das Herz im Leibe vor Freude über die Gelegenheit, mit Hilfe dieses Reiters und womöglich auf dessen Kosten ein größeres Pressegemüse zu verursachen und sich dabei etwas von der Leber wegzureden. Es ist nämlich kaum gefährlich, mit ihm eine Partie zu brechen, weil die Argumente, welche er für seine Einfälle ins Feld führt, wenig an die Kraft schwerer Artilleriegeschosse erinnern und kaum dazu angetan sind, in den gegnerischen Positionen Verwüstungen anzurichten. Freund und Feind sieht ihn daher gerne seine glänzenden Attaken reiten, ruft ihm ermunternd zu, nennt ihn einen Prachtler, zitiert ihn reichlich, schon um der bloßen "Hek" willen, wie der Wiener sagt, um des Gaudiums willen, daß einer da ist, der gewisse Dinge sagt und in einer Weise, die ganz vernünftig und zugleich harmlos klingt. Gewisse Dinge, die überall verantwortungslos gemeckert und getuschelt werden — wollen, sollen und müssen schließlich einmal ins helle Tageslicht heraus und vor aller Öffentlichkeit laut gesagt werden. Und damit sind sie zumeist schon erledigt. Was im Dunkeln als furchterliches Ungehörne erscheinen möchte, erweist sich oft im hellen Licht als ein vertrautes Getier, das keine Angst erregt. Sehr oft aber steckt in den Cat-Artikeln eine im Kern richtige Idee, der man vielleicht seine Berichtigung schenken würde, wenn ihr nicht gerade ein Mackiewicz durch die ihm eigene Art von biederer Überreibung dazu verholzen hätte.

Kurz: Mackiewicz ist sozusagen der psychoanalytische Faktor in der politischen Publizistik Polens. Die Politiker erkennen oft in seinen Aufrichtigkeiten eigene verschwiegene oder kaum bewußte Gedanken, von denen sie sich erst richtig zu befreien vermögen, wenn Mackiewicz ihnen seine unverhüllte Sprache geliehen hat. Es ist vielleicht noch erinnerlich, daß Mackiewicz dem Marschall Piłsudski angeraten hatte, sich die Königskrone aufs Haupt zu setzen. Dann folgten andere Ratschläge, die einen starken Pressewiderhall fanden und natürlich nicht befolgt wurden. Nicht daß diese Ratschläge an und für sich ungünstig wären, sondern... es hat noch niemandem wahrhaftig geholfen, von Mackiewicz geraten und noch niemandem wahrhaftig geschadet, von ihm bekämpft zu werden. Die Regierenden denken wohl über manche Dinge nicht anders als Mackiewicz, aber wenn es zum Handeln kommt, geben sie solchen lieblich-angenehmen Gedanken einen frostigen Abschied und ziehen den Hut vor den harten und unangenehmen Realitäten.

Jetzt steht wiederum ein verwegenes Mackiewicz-Einfall im Vordergrund des allgemeinen journalistischen Interesses. Cat-Mackiewicz hat nämlich unlängst in einem Artikel — wie gewöhnlich um einige Tonhöhen zu laut — der Ungebühr darüber Ausdruck gegeben, daß zwei politische Lager, die dazu schon reif seien, das Lager der Nationalen Einigung und das Lager der Nationalen Partei, noch zaudern, sich auszusöhnen und fortan einträchtig zusammenzugehen. Die Haltung, die er dabei annimmt, ist aber nicht die eines behutsamen, jedes Wort wägenden Vermittlers. Er spricht vielmehr so, wie ein politischer Patriarch von unbedingter Autorität zu jüngeren Gefolgsmännern zu sprechen berechtigt wäre. Von einer Höhe herab, vor der die Tugenden und Fehler der beiden Lager gleich unverhüllt offenbar werden, möhnt er die streitenden Brüder zur Einkehr und Vernunft. Das Sündenregister, das er den Enden vor Augen hält, ist allerdings größer; denn wie könnte er es sonst verantworten, daß er dem Stern Piłsudskis und nicht dem Stern Dmowskis gefolgt war? Er kennt indessen, daß, wenngleich der Marschall Piłsudski „ein großer Strateg“, Herr Roman Dmowski immerhin „der Erzieher der Nation“ war.

Wie er aber kein Empfinden dafür hat, daß er bei solcher Gegenüberstellung mindestens die Hälfte des Glorienscheins, der das Haupt des Marschalls umgibt, diesem entzieht, trägt er kein Bedenken, auch den „Erzieher der Nation“ abzufanzeln und gegen ihn den schweren Vorwurf der „Unritterlichkeit“ zu erheben.

„Als Marschall Piłsudski gestorben war — so lautet die Zurechtweisung — ist Roman Dmowski nicht zum Leichenbegängnis gekommen, hat sich vor dem Sarge seines Gegners, seines persönlichen Feindes, den er bekämpft hatte, nicht verbeugt. Die „Gazeta Warszawska“, das Organ der Partei hat sich derart verhalten, daß sie die Entrückung der Hauptstadt zur Selbst-Liquidation gezwungen hat. Alles dies war wenig ritterlich und ein großer politischer Fehler. Polen ist seinen großen Männer gegenüber grauenvoll, doch bringt es ihnen nach ihrem Tode die Huldigung dar. Dem Sarge Piłsudskis folgte das ganze Polen. Und daher glaubte ich und schrieb es am Tage des Leichenbegängnisses, daß ein einziger Nagel von diesem Sarge die Nationale Partei von der Erdoberfläche weggeschnitten werde.“

Cat-Mackiewicz gelehnt, daß dies keineswegs erfolgt ist, daß im Gegenteil „Polen heute zu den grundlegenden Ideen Roman Dmowskis zurückkehrt“, daß „die Deklaration des Oberst Kowalewski den Standpunkt Roman Dmowskis einnimmt...“

Dieser Umschwung hat sich vollzogen ungeachtet „der schlimmen, unedlen, unritterlichen, dem Charakter der Polnischen Nation, welche eine ritterliche Nation ist, widerstreitenden Haltung der Endeja in den Tagen des Begräbnisfestes“, wie sich Mackiewicz schroff rügend ausdrückt. Derlei Fehler dürfen sich aber — meint er — nicht wiederholen. Daher der Ausruf: „Warum hat man der Anerkennung für die unzweifelhaften Verdienste Roman Dmowskis bisher noch keinen amtlichen, staatlichen Ausdruck gegeben?“

Dmowski hat an Ehrenungen zu erhalten, was ihm gebührt. Aber daß er sich den Verweis merke, den ihm Mackiewica gibt: „er soll seine Anhänger nicht in der Weise erziehen (der Erzieher der Nation)“, daß diese das heutige Polen als Nicht-Polen betrachten, als etwas, das böse sei, wofür man keine Verantwortung trage...“ Ein Verhältnis zum jetzigen Polen, welches an das Verhältnis der Polen zu den Teilungsstaaten erinnert, würde „ein krankhafter und demoralisierender Zustand sein.“

Nach alledem schließt Mackiewicz: „Ich sehe zwei Seiten, die zur Einigung der Nation aufrufen. Ich sage der einen Seite: man darf nicht von der Einigung der Nation schwärmen und gleichzeitig das Gute angreifen, das in Polen entstanden ist, nämlich die Einführung einer guten Verfassung. Ich sage der anderen Seite: eine große Erleichterung für die Einigung der Nation wäre die Anerkennung der Verdienste des Gegners, welche unbekümmert um die Nebel der Streitigkeiten, sogar der schmerlichsten und unlängst ausgefochtenen Kämpfe, zu werten sind.“

Beide Lager sollen verzichten; beide die Vergangenheit vergangen sein lassen, damit die richtige nationale Einigung nicht länger aufgehalten werde.

Ist aber das, was geworden ist, nicht durch Kampf entstanden? Ist das nicht das Ergebnis „der schmerlichsten Kämpfe“? Es gab Sieger in diesen Kämpfen, und die Sieger sind jetzt noch an der Macht. Freilich hat nach dem Tode des Marschalls Piłsudski ein neues Kapitel begonnen. Es geht der Zukunft und neuen Kämpfen entgegen. Die Sieger sind inzwischen älter geworden und treffen eine veränderte Lage an. Sie stellen sich daher um, ändern ihre Feldzeichen, wechseln ihre Zielrichtung und tun dies in steigendem Maße entsprechend der Aussöhnung und den Idealen der vormaligen Unterlegenen. Die Unterlegenen fühlen sich demnach heute als diejenigen, die moralisch besiegt haben, denen die Entwicklung Recht gegeben hat. Sie glauben wenigstens verlangen zu sollen, daß man sie an der Kommando-gewalt teilhaben lasse. Und wieder geht der Streit um — die Macht! Früher stritten die Piłsudskisten und die Dmowski-Anhänger gegeneinander um die Macht als Vertreter grundverschiedener Welt- und Staatsauffassungen; einerlei, ob dies im echten Sinne wahr war, oder ob es nur so schien. Wenn aber heute diese ideelle Gegensätzlichkeit nicht mehr besteht, bleibt da nicht der Kampf um die bloße Macht übrig? Und da die Unterlegenen von einst ein ungemein gesteigertes Selbstgefühl haben, können sie sich, auf ihren moralischen Sieg pochend, auf dem Wege zu dem Ziel glauben, das sie von Anfang an erstrebt hatten.

Kein Wunder, daß die Enden dem Mackiewicz-Artikel alle Aufmerksamkeit widmen, während die Presse, die dem aus der Sanierung hervorgegangenen Lager der Nationalen Einigung dient, ein bezeichnendes Schweigen bewahrt. Wie denn? Eine Huldigung an Dmowski — als Erzieher der Nation? Dmowski als Nachfolger Piłsudskis? So etwas kommt nicht auf gütlichem Wege zustande. So etwas kann nur der übermächtige Zwang der Umstände zulasse fürdern. Und dazu scheint es noch weite Wege zu haben.

## Der Bromberger Prozeß um den polnischen Lehrerverband.

(Von unserem Gerichtsberichterstatter.)

Aus dem Verteidigungsprozeß, den der polnische Lehrerverband gegen den Redakteur Nowakowski vom "Dziennik Bydgoski" angestrengt hat und der in der vergangenen Woche vor dem Bezirksgericht Bromberg verhandelt wurde, sind noch manche aufschlußreiche Momente festzuhalten, die sich aus der Zeugenvernehmung ergaben. Wir haben (in Nr. 99 vom 1. d. M.) einen Ausschnitt aus dem Verhör vom Donnerstag gegeben, soweit dabei die vom Angeklagten benannten Zeugen ausgesagt, also im wesentlichen Persönlichkeiten aus dem „Nationalen Christlichen Lehrerverband“, der dem flaggenden „Polnischen Lehrerverband“ in erbittertem Kampf gegenübersteht. Am Donnerstag aber kamen auch schon die faktisch an der Anklagebank sitzenden

### Gegner des "Dziennik Bydgoski"

und des „Nationalen Christlichen Lehrerverbandes“ zu Wort.

Der Vorsitzende des Polnischen Lehrerverbandes, Schulinspektor Jan Kołajski sagte aus, daß die so scharf von der Presse angegriffene Nummer 25 des "Plomyl" zuerst beschlagnahmt worden war und daß dann später diese Beschlagnahme von der Staatsanwaltschaft aufgehoben wurde. In jedem Kiosk in Warthau ist diese Nummer erhältlich. Der "Plomyl" wurde von dem Polnischen Lehrerverband in der Tat propagandiert, weil er herrliche Vorzüge hat. Die Redigierung des "Plomyl" erfolgt schon immer ein Jahr voraus für das nächstfolgende Schuljahr! Als im vergangenen Jahre die Nummer 25 des "Plomyl" erschien, der im Jahre 1935 redigiert worden war, da herrschten auch noch andere Beziehungen zwischen Polen und Sowjetrußland. Selbst (!) in der Presse erschienen warm gehaltene Artikel über Sowjetrußland.

Auf die direkte Frage des Gerichtsvorstandes an den Zeugen, welche persönliche Ansicht er über die von der Presse so scharf angegriffene Nummer 25 des "Plomyl" habe, antwortet der Zeuge, daß er sich als Lehrer freue wenn es Kindern in der Welt gut gehe. Und gerade aus der viel geschmähten Nummer 25 habe der Polnische Lehrerverband die Anregung geschöpft, ein Kindertheater mit einem Kostenaufwand von 50 000 Złoty zu gründen. Den Kampf gegen den Klerus führe nicht der Polnische Lehrerverband; es besteht vielmehr eine Aktion des Klerus, gegen den Verband, auf den dieser nur reagiere. Die Geistlichen verkauften Abzeichen zugunsten der Neigerkinder. Nach Ansicht des Zeugen besitzt Polen arme Kinder genug, die zuerst zu versorgen wären. Auch darüber habe es schon genug Streitigkeiten zwischen den Lehrern und der Geistlichkeit gegeben. Es existiert ein Rundschreiben der Schulbehörden, wonach sämtliche Sammlungen in den Schulen nur nach vorheriger Erlaubnis des Leiters der Schule vorgenommen werden könnten. Der Zeuge betont, daß sich der Kampf nicht gegen die Kirche und auch nicht gegen den Klerus, sondern gegen den Einfluß richtet, den der Klerus auszuüben versucht. Wegen dieses Kampfes wird der Polnische Lehrerverband angegriffen.

Der zweite Bevollmächtigte des Polnischen Lehrerverbandes, Rechtsanwalt Czesław Pawłowski schließt sich im Wesentlichen den Anführungen des Zeugen an. Auch er unterstreicht in seinen Aussagen, daß der Verband nur den Einfluß des Klerus bekämpft. Der Zeuge führt eine Anzahl von Fällen an, in denen Geistliche wegen Überschreitung ihrer Kompetenzen zur gerichtlichen Verantwortung gezogen und verurteilt wurden. u. a. nennt er den Geistlichen Konzila in Oberschlesien, der zum Schaden (?) des Polnischen Staates die deutsche Lehrerschaft unterstützt hätte.

Über die Tätigkeit Mandelbaum-Drzewiecki führt der Zeuge, auf Fragen des Gerichts folgendes an. Stefan Drzewiecki hieß früher Mandelbaum und ist tätiges Mitglied des Polnischen Lehrerverbandes. Der Zeuge bestreite es nicht, daß Mandelbaum in Sowjetrußland bolschewistischer Kommissar gewesen sei, aber in der Abteilung für die Ausländerpolen. Vielen hunderten von Polen habe er zur Ausreise aus Sowjetrußland verholfen und sich dadurch Verdienste um den Polnischen Staat erworben. Drzewiecki selbst lehrte bereits im Jahre 1918 aus Russland zurück. Als bolschewistischer Kommissar war er nicht zum Schaden Polens tätig, sondern er handelte aus ideellen Motiven zugunsten der Polen. Zum Beweise dafür überreicht der Zeuge dem Gericht einige Schreiben, in denen der Dank für die Tätigkeit Mandelbaum-Drzewieckis ausgesprochen wird.

Mit Vernehmung dieses Zeugen schloß das Gericht vorläufig die Donnerstagssitzung und vertagte die Verhandlung auf Freitag.

### Am Freitag, dem vierten Verhandlungstag

in dem Presseprozeß gegen den "Dziennik Bydgoski", machten einige bereits vom Gericht gehörte Hauptzeugen zusätzliche Aussagen. Der frühere Sejmabgeordnete Kornecki erklärt, daß es endlich an der Zeit sei, diejenigen Elemente, welche die verhängnisvolle Nummer 25 des "Plomyl" redigiert haben, aus dem Polnischen Lehrerverband zu entfernen. Im Verlauf der sich lebhaft entwickelnden Polemik zwischen dem Zeugen und der Geopartei betont Kornecki mit erhöhter Stimme, daß nur der Nationalsozialismus imstande sei, dem sich immer mehr ausbreitenden Kommunismus einen Damm entgegenzusetzen, wobei er als Beispiel auf Deutschland und Italien hinweist. Die Linksparteien mit Kornecki an der Spitze hätten in Russland dem Bolschewismus den Weg geebnet. Weiter beschuldigt der Zeuge den Polnischen Lehrerverband, daß dieser von der Regierung Subventionen erhalten. Gegen diesen Vorwurf verwahren sich die Vertreter des Verbandes und weisen auf einen Paragraphen ihrer Statuten hin, nach dem die Annahme jeglicher Art von Subventionen unterlagt ist.

Eine kleine Sensation bildet der Antrag des Verteidigers Syski, die Lehrerin Janina Kaliszewska als Zeugin zu vernehmen, die, wie wir bereits berichtet hatten, den Schulkinder das Abonnement des "Plomyl" warm empfohlen, die Geistlichen als „wenig intelligent“ bezeichnet und den Kindern nocheinig gezeigt haben soll, ihren Eltern das Abonnement des "Plomyl" zu verschweigen. Diesem Antrag gibt das Gericht nach kurzer Beratung statt. Die Lehrerin Kaliszewska, die darauf vom Gericht vernommen wird, sagt unter Eid aus, daß sie erst durch die Presse zu ihrem Erstaunen von der Vernehmung ihrer Schülerin, der 18jährigen Genowewa Kasprzak Kenntnis erhalten habe. Das Kind sei den ganzen Tag nach seiner Vernehmung verführt gewesen und habe dann weinend gestanden, daß es die Aussagen auf Verlangen seines Vaters, der mit dem Redakteur Nowakowski befreundet sei, gemacht habe. Genowewa Kasprzak sei ihre beste und zugleich liebste Schülerin. Die Zeugin bestreitet es nicht, daß sie den Schulkindern den "Plomyl" empfohlen habe, da dieser lehrreiche und schöne Aufsätze enthalte und sich am besten als Lektüre für die Kinder eigne. Im Lehrerrat wurden jeweilig die für die Kinder zum Lesen geeigneten Schriften ausgesucht. Sie bestreitet dogen, daß sie die Kinder aufgefordert habe, ihren Eltern das Abonnement des "Plomyl" zu verschweigen. Aus den weiteren Aussagen der Zeugin geht hervor, daß sie den Kindern nur empfohlen habe, anstatt sich Nachschwung zu kaufen, das Geld lieber für den "Plomyl" zu verwenden. Auf den Hinweis einiger Schüler, daß der Geistliche das Leben des "Plomyl" unterlegt habe, habe sie den Kindern geantwortet, daß die Geistlichen auch nur Menschen seien, die ihrer Behörde ebenso gehorchen müssen, wie sie der ihren. Sie habe aber der Geistlichkeit keinen „Mangel an Intelligenz“ vorgeworfen.

Mit der Vernehmung dieser Zeugin schließt das Gericht die Beweisaufnahme. Als erster Verteidiger erhält darauf Rechtsanwalt Syski, der Vertreter des Polnischen Lehrerverbandes, das Wort. Zum Schlusse seines 2½-stündigen Plädoyers applaudiert das zahlreich im Gerichtssaal anwesende Publikum, so daß sich der Gerichtsvorstand an der Bemerkung verlaßt sieht, daß sich das Publikum nicht im Theater befindet.

Am Dienstag werden die Plädoyers der Anwälte fortgesetzt.

### Gefängnisstrafen gegen Ukrainer.

In dem Prozeß gegen 44 Mitglieder der sogenannten „Ukrainisch-nationalen Kosakenbewegung“ wurde am Freitag nach zweitägiger Verhandlung vor dem Bezirksgericht in Luck das Urteil gefällt. Die Hauptangeklagten, darunter der Leiter der Organisation im Gebiet von Luck, Karaskiewicz, und Frau Wołoszyn, erhielten Gefängnisstrafen von vier bis zu neun Jahren. Die übrigen Angeklagten wurden zu zwei bis drei Jahren Gefängnis verurteilt. Sieben Angeklagten wurde ein Strafausschub von fünf Jahren bewilligt.

Dünne Suppen wie Zwiebelsuppen, Griessuppen usw. kann jede Hausfrau für nur wenige Groschen leicht und schnell herstellen. Die Zubereitung von kräftigen und schmackhaften Pilz-Tomaten oder Blumenföhlsuppen erfordert dagegen schon mehrere Hausfrau und Geld. Es ist daher für die sparsame und praktische Hausfrau günstiger, wenn sie dazu Knorr-Suppenwürfel verwendet, die alle natürlichen Bestandteile enthalten, welche zu einer guten Suppe nötig sind. Machen Sie bitte gleich morgen einen Versuch, aber verlangen Sie die führenden Knorr-Suppenwürfel in der gelb-braunen Packung.

